



2015



Grün-weiß INFO



Vereinsinformation

TuSV Bützfleth
Schützenverein Bützfleth



„Wir sind Kehdingen!“



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Als Bank vor Ort liegt uns das Zusammenwachsen der Menschen in Kehdingen am Herzen. Aus diesem Grunde fördern wir das blühende Vereinsleben sowie verschiedene soziale, kulturelle oder kirchliche Einrichtungen in der Region.

www.vb-kehdingen.de

 **Volksbank Kehdingen**
Niederlassung der Ostfriesische Volksbank eG



über 100 Jahre in Bewegung

Vereinsinformation:

TuSV Bützfleth von 1906 e.V.



Verstehen ist einfach.



sparkasse.de

Wenn man einen Finanzpartner hat, der die Region und ihre Menschen kennt.

Sprechen Sie mit uns.

Wenn's um Geld geht

 Sparkasse
Stade-Altes Land

Inhaltsverzeichnis

TuSV Bützfleth e. V. von 1906

1. Der Vorstand 2015/16
2. Vorwort des 1.Vorsitzenden
3. Ehrungen 2015
4. Ehrung Team des Jahres 2014
5. Fit & Fun Lauftreff
6. Fußball
7. Gymnastikabteilung
8. Handball
9. Integrationssport, Rollstuhlsport und Rehasport
10. Judo
11. Sportkegeln
12. Tennis
13. Tischtennis
14. Turnen
15. Einladung zur Mitgliederversammlung am 04. März 2016
16. Hallenbelegungsplan Winterhalbjahr 2015/2016



Fasan Apotheke

– Ihr Weg zur Gesundheit –



Nagip Maksoud

Inhaber

Obstmarschenweg 297

21683 Stade-Bützfleth

Telefon 0 41 46 - 55 51

Telefax 0 41 46 - 63 72

www.apothekebuetzfleth.de

email: kontakt@apothekebuetzfleth.de



Neue Elbe Apotheke

– Ihr Weg zur Gesundheit –



Nagip Maksoud

Inhaber

Drochterser Straße 44

21706 Drochtersen

Telefon 0 41 43 - 63 63

Telefax 0 41 43 - 91 32 03

www.apothekedrochtersen.de

email: kontakt@apothekedrochtersen.de

**Der Vorstand 2014/15
des TuSV Bützfleth e. V. von 1906**

Geschäftsführender Vorstand

1. Vorsitzender

Jan Horwege
Hafenstr. 6
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/6344

2. Vorsitzender

Dirk Neugebauer
Tannenweg 2
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/6153

Kassenwartin

Thorben Raap
Flethstr. 52d
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/2399016

Schriftwart

Rudolf Ohm
Lilienstr. 13
21682 Stade
Tel. 04141/46851

Abteilungsleiter

Fit & Fun Laufftreff

Dieter Köhler
OMW 265a
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/930575

Herrenfußball

Osman Ersoy
Flethstr. 65c
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/5366

Gymnastik

Ilka Kruppa
Feldstreek 27
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/959857

Herrenhandball

Volker Stüven
Hollernstr. 94c
21723 Hollern-
Twielenfleth
Tel. 04141/7796896

Integrationssport

Ulla Bunge
Deichstr. 99
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/930575

Jugendfußball

Matthias Brunkhorst
Götzdorfer Str. 155
21683 Stade-Bützfleth
04146/ 930 217

Sportkegeln

Heiko Hilck
Hafenstr. 10 a
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/9298364

Mitgliederwart

Mike Henn
Erlenweg 29
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/1257

Jugendhandball

Egmont Bilzhause
Feldstreek 27
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/5386

Tennis

Hans-Hermann Prott
Schwanenweg 6
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/5749

Sozialwart

Ralf von Borstel
Flethstr. 11
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/1666

Tischtennis

Bernd Moje
Borsteler Weg 42
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/5275

Turnen

Marina Gatzke
Deichstr. 21
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/214

Judo

Ina Phillips
Kreueler Weg 5
21683 Stade-Bützfleth
Tel. 04146/5224



FRUCHT-SERVICE

Fruchtanstands- und Transport-GmbH

*Mit der Frucht
können wir alles!*



www.frucht-service-hamburg.de

Liebe Vereinsmitglieder,

mit meinen einleitenden Worten zu dieser Grün-Weiß Info 2015 kann ich wieder auf ein abwechslungsreiches und sportlich interessantes Jahr beim TUSV Bützfleth zurückblicken. Die auf den weiteren Seiten folgenden Berichte der einzelnen Sparten sollen Ihnen einen Einblick in die Vielfalt unseres Vereins bieten und Sie dazu einladen, auch in 2016 unsere sportlichen Angebote zu nutzen oder für sich zu entdecken.

Bereits im letzten Jahr konnten wir mit Tessa Stöltzing wieder einem jungen Menschen aus der Region ein freiwilliges soziales Jahr im Sport ermöglichen. Aus beruflichen Gründen musste sie dieses jedoch verkürzen und uns bereits Ende März 2015 wieder verlassen.

Seit dem 1. September 2015 haben wir nun mit Jasmin Bösch erneut eine FSJ-Stelle besetzen können und freuen uns auf die Zusammenarbeit. Das kommt besonders der Jugend- und Integrationsarbeit zugute.

Zusätzlich haben wir in diesem Jahr die Anerkennung als Einsatzstelle für den Bundesfreiwilligendienst erhalten. Damit wurden unsere Möglichkeiten erweitert, interessierten Menschen ein Engagement für die Allgemeinheit zu ermöglichen und als Verein von der Unterstützung der Freiwilligen zu profitieren.

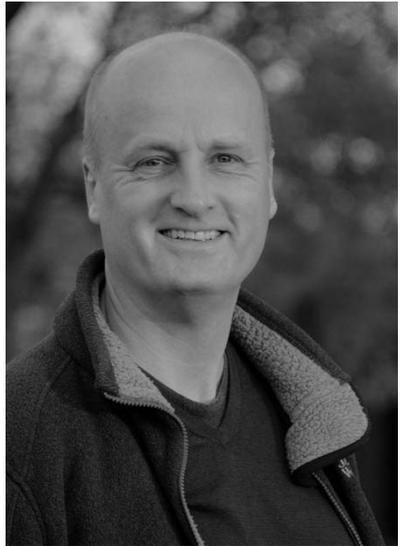
Die aktuelle Flüchtlingssituation stellt unser ganzes Land derzeit vor eine große gesamtgesellschaftliche Herausforderung. Auch der TuSV Bützfleth möchte einen Beitrag zur Integration der in Bützfleth untergebrachten Flüchtlinge leisten. Wir haben deshalb beschlossen sie für eine Übergangszeit beitragsfrei am Sportbetrieb teilnehmen zu lassen und hoffen, ihnen damit die Kontaktaufnahme und die Eingewöhnung in ihren neuen Alltag zu erleichtern.

Abschließend danke ich meinen Vorstandskolleginnen und -kollegen, allen Übungsleiterinnen und Übungsleitern, allen Helferinnen und Helfern allen Sponsoren, Unterstützern und Gönnern des Vereins sowie den politischen Entscheidungsträgern vor Ort für ihren persönlichen Einsatz, für Spenden und für gewährte Zuschüsse.

Ich wünsche Ihnen allen eine frohe und besinnliche Weihnachtszeit und für das Jahr 2016 alles erdenklich Gute.

Jan Horwege

1. Vorsitzender



Ehrungen 2014

Der Vorstand hatte in diesem Jahr folgende Mitglieder für Ehrungen bzw. Jubiläen zur Jahreshauptversammlung eingeladen und gratuliert noch einmal ganz herzlich.

Ehrennadel in Silber:

Sabine Bischoff Inge Witt

Ehrennadel in Bronze:

Britta Todt Birgit Erdwig

Sachgeschenk:

Gisela Risy	Horst Risy
Gerd Borchers	Silke Borchers
Torben Ehlers	Claudia Neugebauer
Mehmet-Ali Dogan	Christine Dühr
Christa Cordes	Jan Koch
Olga Altenhof	Annette von der Fecht
Marina Gatzke	

25-jährige Mitgliedschaft:

Arne Suhr	Matthias Janzen
Hannelore Goerke	Ina Stüven
Vanessa Oldenburg	Ewa-Maria Wodrich
Inge Ahrens	Imke Bube
Jennifer Haack	Andreas von Schassen
Annemarie Bahr	Hartmut Frey

50-jährige Mitgliedschaft:

Günter Matutat

Dirk Neugebauer
2. Vorsitzender

Ehrung Team des Jahres 2014

Auf der Jahreshauptversammlung am 6. März 2015 wurde zum 11. Mal die Auszeichnung „Team des Jahres“ vergeben. Diesmal war die Wahl der Jury auf die Leistungsriege Turnen gefallen, ein Team von 7 Mädchen der Jahrgänge 2003 bis 2008, die sich besonders durch ihre Motivation, Ehrgeiz und den unbeschwerteten Spaß an ihrer Sportart empfohlen hatten. Dabei sind natürlich auch Erfolge nicht ausgeblieben.

Im März 2014 konnten sich unsere TuSV-Mädchen nach intensiver Trainingsarbeit zunächst bei den Kreismeisterschaften in Jork mit Konkurrentinnen aus anderen Vereinen des Landkreises Stade messen. Alle Turnerinnen zeigten tolle Leistungen. Das beste Einzelergebnis erzielte Malin Allenberg, die sich damit für die Bezirksmeisterschaften im April in Walsrode qualifizierte. Dort konnte Malin einen beachtlichen Mittelfeldplatz belegen.

Schließlich fanden am 18. Oktober in Himmelpforten und am 29. November in Wiepenkathen die Rundenwettkämpfe statt, die im Gegensatz zu den Kreis- oder Bezirksmeisterschaften im Team bestritten werden. Das selbst gesetzte ehrgeizige Ziel, ein Platz auf dem „Trepptchen“, wurde trotz hoher Anspannung und Nervosität mit einem tollen 3. Platz wahr gemacht. Darauf darf natürlich auch das Trainerteam um Marina Gatzke und Ramona Schütt besonders stolz sein.

Unser Team des Jahres 2014



Malin Allenberg, Julea Quadt, Christin Kemler,
Mirja Krohne, Lea Krohne, Marie Dieckmann und Alica Mau

Wir wünschen noch viele Erfolge und weiterhin Spaß beim Turnen!

Jan Horwege, 1. Vorsitzender

GASTSTÄTTE

**Zum
Deutschen Hause**

Familie Allenberg



KEGELBAHNEN

für Ihre geselligen Abende

Es sind noch Kegelbahntermine frei!



VEREINSLOKAL

DES TuSV BÜTZFLETH

Treffpunkt der Jugend



FAMILIENFEIERLICHKEITEN

bis 150 Personen

Im Ausschank **König-Pilsener** vom Faß

21683 Bützfleth

Telefon 0 41 46 / 54 31

TuSV Bützfleth, Fit & Fun Lauftreff

Wieder ist das Jahr schnell an uns vorbei gelaufen...

Wie immer haben wir an vielen Laufveranstaltungen teilgenommen. Von Bützfleth bis quasi nach Dänemark. Zwischenstopps gab es auch in Hamburg, Berlin oder auch in Frankfurt.

Doch das wichtigste war der Lauf in Bützfleth, am 01. Mai 2015 mit über 200 Anmeldungen. Bei durchwachsenen Wetter und guter Laune haben wir wieder einen tollen Lauf Tag erlebt.

Vielen Dank an die Sponsoren und Helfern in jeglicher Form.

Schon mal was zum vormerken...der Fit & Fun Run wird nächstes Jahr am 09. April 2016 statt finden. Nähere Infos wird es zu gegebener Zeit geben.

In der Freibad Saison, haben wir Montags mit Mareike Raap einen Schwimmkurs veranstaltet.

Lea Allenberg hat dieses Jahr beim Mohr Cup den zweiten Platz belegt. Herzlichen Glückwunsch dafür nochmal.

Unsere Lauftreffzeiten:

Dienstags um 18.30 Uhr Treffen beim Freibad Bützfleth

Donnerstags um 18.30 Uhr Treffen beim Freibad Bützfleth

Für Anfänger und Fortgeschrittene!

Allen Mitgliedern und Lesern der INFO ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches, gesundes Jahr 2016.

Dieter Köhler und das Organisationsteam

Äpfel, Birnen und Apfelsaft

direkt vom Erzeuger – zu günstigen Preisen!

Integrierter, kontrollierter Anbau!



Familie Rolf Köser

Obstmarschenweg 466

Kreuel/Abbenfleth

Tel. (0 41 46) 54 65

*Außerdem finden Sie uns
auf dem Stader Wochenmarkt
immer mittwochs u. samstags*

Verkauf ab Hof: Immer dienstags und freitags

DAS ELBCLEARING-TEAM

WÜNSCHT ALLEN BÜTZFLEETHERINNEN UND BÜTZFLETERN

EIN FROHES WEIHNACHTSFEST UND

EINEN GUTEN RUTSCH INS NEUE JAHR.



ELB<<CLEARING

Tel.: 0 41 46 / 90 99-0, Fax 0 41 46 / 90 99-15

eMail: stade@elbclearing.de

Was gibt es Neues im Jugendfußball?

Die Entwicklungen in unserem Jugendfußballbereich waren auch in den letzten zwölf Monaten wieder positiv zu sehen.

So ist unser Mädchenfußball weiterhin mit zwei Teams auf dem Feld und in der Halle vertreten. Für die Fortführung des Spielbetriebs ist in dieser Unterabteilung unseres Jugendfußballs durch zwei engagierte Trainer(in)- und Betreuergespanne gesorgt.

Im Knabenbereich haben unsere insgesamt vier neuen Junior-Coaches mittlerweile Tritt gefaßt und trainieren unsere U11 und U10. Dies finde ich besonders erfreulich, da die Junior-Coaches unserer aktuellen U17 angehören und somit hier gilt, daß der Nachwuchs den Nachwuchs trainiert, auch wenn erfahrene Coaches im Hintergrund unterstützen.

Thema aktuelle U17: Sehr erfreulich ist auch das gute Abschneiden unserer U16 in der letzten Saison als Kreismeister, Der Sprung in die Bezirksliga wurde erneut nur knapp verpaßt, nun kann man sich aber als Favorit darauf betrachten. Übrigens liegt die bisher letzte Bezirksligazugehörigkeit einer Bützflether Jugendfußballmannschaft bereits rund 15 Jahre zurück. Eine weitere Sonderstellung in unserem Jugendfußball erhält diese Mannschaft noch durch das Erreichen des Bezirkspokalwettbewerbs als Kreispokalsieger. Herzlichen Glückwunsch zum Double nochmals an dieser Stelle!

Vorbildlich aus Sicht des Herrenfußballbereiches ist auch, daß unsere U14 u. a. von einem Spieler der eigenen 1. Herren trainiert wird. Sehr schön und nachahmenswert.

Bedauerlich ist nur das (historisch bedingte) Fehlen einer D-Jugend (U13 und U12).Trotzdem ist es um den jüngeren und jüngsten Nachwuchs recht gut bestellt.

Sehr positiv anzusehen hingegen ist die Initiative für weitere nachhaltige Pflege- und Ertüchtigungsmaßnahmen unseres Haupt- und des Schulplatzesmit dem Einsatz der älteren Jugendfußballmannschaften sowie der Senioren.

In diesem Kontext erfolgte auch die Gründung einer festen Platzpflegegruppe, die sich regelmäßig den gerade notwendigen Pflegemaßnahmen zuwendet.

Wir freuen uns dabei über unseren neuen Platzmeister Hannes Menck. Hannes koordiniert abteilungsübergreifend die Belegung unserer Trainings- und Spielstätten.

Die Jugendfußballabteilung und der Förderverein Jugendfußball begrüßt noch dedesignierten Herrenfußballobmannes Osman Ersoy und wünscht gute Kooperation.

Nun gehen wir aber erstmal in die Hallensaison und freuen uns auf spannende und erfolgreiche Spiele.

Dr. Matthias Brunkhorst
(Jugendfußballobmann)

TuSV Bützfleth F-Jugend U8

Liebe kleinen und großen Fußballfreundinnen und Fußballfreunde,

das erste aufregende Fussball-Jahr in der Saison 2014/15 ist abgeschlossen. Die damalige F-Jugend trat mit 16 Kindern an. 15 fußballbegeisterte Jungs und ein Mädchen kämpften um den Ball und um die ersten Punkte. Für die Eltern, Omas und Opas hieß es, immer dabei zu sein und die Kinder ordentlich anzufeuern! Die ersten Tore und Punkte wurden großartig bejubelt! Eine tolle Saison wurde mit dem 5. Platz in der Abschlusstabelle beendet.

Bei dem großen Interesse an dem runden Leder haben wir uns für mehr Spielpraxis für jeden einzelnen entschieden, d.h. es wurden in der Saison 2015/16 zwei Mannschaften in der U8 gemeldet. Wir wollen so traurige Gesichter vermeiden, wenn nicht jedes Kind mitspielen kann. 10 Kinder können wir pro Spiel mitnehmen.

Das erste Spiel der U8I verloren wir ganz knapp mit dem Schlusspfeiff mit 4:5 gegen die SG Lühe. Wir haben stark angefangen und früh geführt. In der Kabine konnten dennoch alle Kinder lachen und der Teamgeist war gut zu spüren.

Im zweiten Spiel in Oederquart holten wir uns die ersten drei Punkte! Mit viel Kampf und Siegeswillen konnten wir das Spiel gewinnen. Super glücken fuhren wir mit müden Beinen wieder nach Hause.

Die Saison konnten wir mit einem super tollen 3. Platz abschließen! Eine tolle Leistung! Herzlichen Glückwunsch an die Mannschaft!!

Die Spieler der U8II kämpften, schießen Tore und hatten zu keiner Zeit den Mut verloren, das Spiel für sich zu entscheiden. Dennoch reichten die Punkte nicht ganz für das obere Drittel der Tabelle aus. Auch wenn die Siege in dieser Saison noch ausblieben, so konnten alle Kinder im Team mitspielen und ihre Erfahrungen und Spielpraxis sammeln.

Auch unter den Mannschaften wurde ausgeholfen, das zeigt den Teamgeist der Kinder.

Durch viel Fleiß und Willen der Spieler sind wir zuversichtlich, dass wir mit ihnen in eine erfolgreiche Zukunft gehen werden und freuen uns auf tolle Spiele!

Bedanken möchten wir uns auch bei unseren Sponsoren dem Maler- und Lackierermeister Andreas Schilling aus Stade für neue Trainingsanzüge und dem Fugenbetrieb Arslan aus Bützfleth für neue Fußballtaschen.

Mit den Trikots der Kreissparkasse Stade, den Trainingsanzügen und den Fußballtaschen sind wir schon jetzt Spitzenreiter auf jedem Sportplatz.



Wir möchten euch heute schon zu unserem großen Fußballturnier am Sonntag, 13. März 2016 nachmittags in der Turnhalle am Schwimmbad einladen. Kommt alle vorbei und feuert uns an!

Sportliche Grüße von
Herbert Kollega und Marcus Schilling

**Wer plant, baut
oder modernisiert
braucht gute
Antworten...**

**Fragen Sie uns. Technik in Perfektion.
Ihre Firmengruppe EAB-Stade.**



**Elektro Anlagen
Bau GmbH**

Technik
in Perfektion

Flethstraße 29
21683 Stade - Bützfleth

Fon: 04146 · 90 88 - 0
Fax: 04146 · 90 88 - 50

eab@eab-stade.de
www.eab-stade.de

Firmengruppe EAB-Stade
> Automation
> Elektro Anlagen Bau
> Service
> Verwaltung
> Energiekonzepte

E-Junioren U 11

Zum Ende der Saison 2014/2015 mussten wir uns schweren Herzens von unserem langjährigen Trainer Herbert Kollega verabschieden. Herbert trainierte die Mannschaft von der G-U7 bis zur E-U10, das war für die Jungs eine tolle Zeit. Vielen Dank Herbert!

Zum Beginn der Saison 2015/2016 konnten wir mit einem jungen dynamischen neuen Trainingsgespann starten. Nick Dehde und Claas Berliner (beide aktive Spieler unserer erfolgreichen U-17) stehen derzeit jeden Mittwoch und Freitag mit den Jungs auf dem Platz und trainieren. Ich finde es super, dass die Beiden sich ehrenamtlich für unseren Jugendfußball engagieren.

Bisher sind sie mit unserer U 11 gut in die neue Saison gestartet. In der Hinrunde ist die Mannschaft derzeit noch ungeschlagener Tabellenführer. Spielerisch ist die Mannschaft grundsätzlich stark aufgestellt. Mit ein bisschen mehr Kondition und Teamgeist könnten die Jungs noch ganz viel erreichen.

Dank der Firma Alpers und dem Förderverein Jugendfußball konnten wir uns Ende der letzten Saison über neue Trainingsanzüge freuen. Vielen Dank an dieser Stelle nochmal an den Sponsor und den Förderverein.



hinten v. l.: Nick Dehde (Trainer), Emre Dilli, Noah Zernechel, Nico Slokwa, Baris Dilli, Jannes Mai, Mats Pfefferle, Claas Berliner (Trainer), vorne v.l.: Mert Ersoy, Bryan Linauer, Mehmet Aras, Steen Jens, es fehlt Till Muchow

Fußball U 15

Von der U13 in die U15

Zur Saison 14/15 wurde keine U14 (Jahrgang 2001) gemeldet, somit rutschten einige Spieler in die U15 (Jahrgang 2000).

In der Hinrunde belegten wir trotz des jungen Kaders einen SENSATIONELLEN 1. PLATZ.

Zur Rückserie mussten wir gleich 2 Staffeln höher antreten und wurden mit dem letzten Platz beglückt.

Kompliment an die Jungs, ihr habt nie die Köpfe hängen lassen.

Besser lief es in der Halle.

Hier wurde eine U14 + U15 gemeldet.

Beide Mannschaften belegten gute 2. Plätze.

Bei mehreren Turnieren belegten wir gute bis sehr gute Plätze und besonders erfreulich lief es für uns beim Bargfrede Cup in Horneburg.

Beide Mannschaften wurden Turniersieger.

Damian wurde „Bester Spieler“ und

Daniel wurde „Bester Torschütze“.



Hintere Reihe: Fynn Schwarz, Viktor Nolde, Ömer Kop, Mirhan Bor, Ozan Sen, Enes Yıldiz, Calvin Carr, Damian Prybyl und Trainer Yannick Kollega

Vordere Reihe: Sven Siebert, Can Akcagliyan, Ilkan Akcagliyan, Daniel Henn, Cengizhan Yilmak, Furkan Yıldiz und Cemil-Can Aras

Es fehlt : Tayyiphan Avcu

Kreismeister + Kreispokalsieger 2014/2015 B-Junioren U16

Unsere Mannschaft kann auf eine sehr Erfolgreiche Saison 2014/2015 zurückblicken. In der Hinrunde der Feldsaison, in der es um den Aufstieg zur Bezirksliga ging, mussten wir nur dem JFV Stade den Vortritt lassen. Im entscheidenden Spiel gegen die JFV langte das Unentschieden für uns nicht, der Aufstieg war knapp verpasst.

Für die Hallenrunde hatten wir 2 Teams gemeldet. Eine C-U15 und eine C-U16. Beide Mannschaften erreichten die Endrunde für die Kreismeisterschaften. Für die C-U15 lief es an dem Tag nicht so gut und wurde „nur“ sechster. Für die C-U16 lief es gegen die Bezirks- und Landesligisten deutlich besser und ein hervorragender 3. Platz war der Lohn toller Spiele.

Rechtzeitig zur Rückrunde wurde das Team neu eingekleidet. Aufwärmshirts, Regenjacken und Sporttaschen gab es für die Jungs. Ein herzlicher Dank an die Sponsoren:

Tischlerei - Mike Müller, Rohne Dekoration, Fleischerei Alfred Galant, Autohaus Cordes, Intersport Rolff und dem **TuSV** sowie dem **Förderverein Jugend-Fußball**, der die Kosten für die aufwändige TuSV Logobedruckung übernommen hat.



hRvl: Nick Dehde, Jan Wichern, Chris Dombowski, Claas Berliner, Mika Schmitz, Marek Zint, Joey Scharlau, Flemming Hartlef, Janis Jungclaus vRvl: Malte Mundhenke, Lars Wichern, Jannik Fröhlich, Ben Braun, Hasan Yaman, Mirko Henn, Naki Dilli, Abdullah Yaman

Über Ostern fand dann unsere Mannschaftsfahrt nach Holland statt. Es ging mit Detlef's und 2 TuSV Bussen nach Zwolle. Dort nahmen wir mit 17 Jungs und Trainer

Detlef Wichern an der Hanze Trophy teil, einem Internationalen Jugend Fußball Turnier. Da es für die U16 kein Turnier gab, hatten wir für die U17 gemeldet. Unser sowieso junges Team durfte also gegen deutlich ältere Mannschaften aus Holland, Belgien, Frankreich und Deutschland antreten. Die nicht zu übersehenden körperlichen Nachteile wurden durch Einsatz und Spiel-Freude nahezu kompensiert. Alle Spiele waren eng und am Ende wurden wir dritter in unserer Gruppe. Für das Team-Building war es ein tolles und unvergessliches Wochenende. Als Betreuer und Fahrer waren Ilka und Jens Dehde dabei. Danke sagen wir auch an Nicole Jungclaus für die hervorragende Organisation der Fahrt. Und dem TuSV Bützfleth für die Bereitstellung der Busse.

Die Rückrunde der Feldsaison 2014/2015 konnte die Mannschaft von Trainer Detlef Wichern ungeschlagen gestalten. Die Punktspielrunde wurde verlustpunktfrei als Kreismeister beendet. Im Kreispokal wurden die Jahrgänge U16 und U17 zusammengefasst, damit ausreichend Mannschaften vorhanden sind. In diesem Wettbewerb haben wir das Finale in Wischhafen erreicht. Das Endspiel konnten wir dann überlegen gegen Niederelbe-Ost mit 5:0 gewinnen.



Kreismeister 2014/2015

Toller Einsatz:

Einer Schulaktion zusammen mit dem DFB haben Ben Braun und Jannik Fröhlich den Titel DFB Junior Coach zu verdanken. Das erlernte Wissen geben die beiden jetzt an die U-10 weiter. Claas Berliner und Nick Dehde trainieren die U-11. Klasse das ihr 4 dazu bereit seid.

Mehrfach hat das gesamte Team (auch Väter) Yannik Kollega bei Platzpflege arbeiten tatkräftig unterstützt.



Pokalsieger 2014/2015



NO TO RACISM U16 TuSV Bützfleth

Herren Fußball in der Saison 2014/15



Nachdem die erste Herren in der vorherigen Saison den Aufstieg in die Kreisliga perfekt gemacht hatte, galt es nun die Klasse zu halten. Mit vier Niederlagen in Folge zum Auftakt schien sich dieses Ziel zunächst als schwierig zu gestalten und die Euphorie des Aufstieges war schnell verfliegen. Die Mannschaft fing sich jedoch, konnte an alte Leistungen anknüpfen und blieb in der Folge sieben Spiele ungeschlagen. Zur Halbserie landete man auf einem soliden neunten Platz in der Kreisliga Stade (neun von 16).

Aus der Winterpause kam die Mannschaft dann eher durchwachsen. Es folgte ein inkonstantes Gemisch aus Siegen, Unentschieden und Niederlagen. So wurde es am Ende noch unerwartet knapp und der Klassenerhalt konnte erst am vorletzten Spieltag mit einem 3:1 Sieg über den TSV Apensen endgültig gesichert werden.

In der Hallenspielzeit endete es dagegen sehr positiv, als der TuSV nach furiosen Spielen erst im Halbfinale der Kreismeisterschaften in Harsefeld geschlagen wurde und am Ende einen starken dritten Platz aus 20 Teams belegen konnte. Auch einige Hallenturniere konnten wir für uns entscheiden!



Für die 2. Herren war im zweiten Jahr nach dem unglücklichen Abstieg in die 4. Kreisklasse das Ziel klar: Der Aufstieg musste her. Dem wurde die Mannschaft definitiv gerecht. Die ersten 10 Spiele gewann die Zweite alle souverän mit zu diesem Zeitpunkt 40:8 Toren. Danach brachte man es nicht über zwei Unentschieden gefolgt von der ersten Pleite der Spielzeit. Dieses kleine Tief wusste das Team allerdings zu verarbeiten und sechs hochverdiente Siege waren die Konsequenz.

Am Ende wurde die Mannschaft Vize-Meister der 4. Kreisklasse. 47 Punkte, 83:23 Tore und insgesamt nur drei Niederlagen bescherten der „Zwoten“ am Ende verdientermaßen den Aufstieg zurück in Kreisklasse 3.

Alles in allem kann man also von einer ordentlichen Spielzeit 2014/2015 beider Fußball Herrenmannschaften sprechen.

verfasst von Philipp Borchers und Tjorven Brey

Altsenioren Ü 40 II

Mittlerweile haben wir uns in der 3 Kreisklasse der Altsenioren etabliert. Seit der Saison 2008/09 tragen wir unsere Pflichtspiele in der 3 Kreisklasse aus. Wir sind immer noch mit Ehrgeiz und Herz und voller Elan auf dem Platz. Die Saison wird meistens mit einem guten Mittelfeldplatz beendet.

Besonders bedanken möchte Sich die Mannschaft bei der Fa. Gerüstbau Falk GmbH, vertreten durch Stefan Söhl, die die Ü 40 II mit neuen Trikots für die neue Saison ausgestattet hat.

Ebenfalls einen großen Dank an unsere Schiedsrichter Reiner Wresch, Philipp und Tim Borchers sowie Renate Thon und Else Hardekopf, die dafür sorgen, dass die Trikots immer pünktlich zum Spieltag gewaschen sind.

Helmut Wendt



Hinten.v.l.. Betr. H.Schilling, Betr.H.Wendt, B.Hardekopf, H.Menck, Th.Dinklage

Vorne.v.l W.Ekruth, Th,Reidies, J.Pfefferle, H.Rohne.

Es fehlen: St Söhl, H.Amling,M.Przybyl, Ch.Nycz, Th.Frank,H.Kollega, M.de Casteker.

Altsenioren Ü 50

Wie in jedem Jahr melden wir eine Ü 50 Mannschaft für die Hallenkreismeisterschaft. Bisher ist es der Mannschaft gelungen, die Gruppenspiele zu überstehen und in die Endrunde einzuziehen. In der Endrunde trafen wir auf schwierige Gegner. Die Teilnahme an den Hallenkreismeisterschaften reichte für die Qualifikation zur Teilnahme an den Niedersachsenmeisterschaften. Hier trafen wir im letzten Jahr auf die Mannschaft der SG Holvede/Heidenau. Das Spiel wurde nach einer packenden Partie im Neunmeterschießen für die Heidenauer entschieden. In diesem Jahr durften wir wieder teilnehmen und hatten die Treubund Lüneburg zu Gast in Bützfleth. Auch diese Partie konnte unser Gegner für sich entscheiden.

Die Ü 50: B.Hardekopf, Ch.Nycz, M.Przybyl, H.Menck, H.Wendt, H.Amling, H.Kollega,
H.Rohne, Th. Dinklage, M.de Casteker, D.Seeliger

Hannes Menck

WIR SIND DIE MODERNISIERER

Bei uns finden Sie alle modernen Baustoffe für
Renovierung, Sanierung und Modernisierung.

EH HASSELBRING
mein BAUFACHZENTRUM

**Ernst Hasselbring
GmbH & Co. KG**
www.hasselbring.de

Neue Industriestr. 11
27472 Cuxhaven
Tel. (0 47 21) 71 71-0

Klarenstrecker Damm 12
21684 Stade
Tel. (0 41 41) 5 27-0

Meyerstr. 54
27472 Cuxhaven
Tel. (0 47 21) 71 71-0

Ostmoorweg 41-43
21614 Buxtehude
Tel. (0 41 61) 7 17-0

Goethestr. 1
27478 Cuxhaven
Tel. (0 47 23) 50 05-0

Wesermünder Str. 21
27432 Bremervörde
Tel. (0 47 61) 9 23 15-0

Alte Geesteschleife 2
27576 Bremerhaven
Tel. (04 71) 90 20 78-0

BAUSTOFFE
NEUBAU · RECONSTRUKTION · BELEBUNG · UMBAU

AbisZAUN
DER GARTENBAU-FACHHANDEL

HOLZ and LIFE
TÜREN · FÄRBEIT · FENSTER · TÜRZEN

NATURBAUWELT
energieparend bauen · wassergeräusd leben

BOLLMANN#FLIESEN

**WERKZEUGE
EISENWAREN**

EUROBAUSTOFF
■ ■ ■ ■ DIE FACHHANDLER

Gymnastikabteilung

Es heißt zwar Gymnastikabteilung, aber das bedeutet nicht, dass hier überwiegend im klassischen Sinne auf Matten trainiert wird. Hier treiben zwar größtenteils Frauen, Sport, dennoch gibt es einige Männer die ihren Körper fit halten wollen. Wochentags ist täglich etwas im Angebot. Und was nichts Neues ist - in der Gruppe macht Sport doppelt Spass und so manche Freundschaft wird geschlossen.

Seid Anfang des Jahres bietet *Britta Todt* neue Kurse an. Im Angebot sind nun „Bodystyling“ und „Gymnastik nach Pilates“. Was steckt dahinter?

„**Bodystyling**“ ist ein effektives Ganzkörpertraining. Ziel ist es die Muskulatur zu kräftigen und in Form zu bringen. Ein Mix aus Kraft und Ausdauer mit und ohne Zusatzgeräten, bei flotter Musik. Stretching und Entspannung bringen am Ende jeder Stunde ein entspanntes Wohlgefühl.

Montags von 18:00-19:00 Uhr im Anbau der Sporthalle.

„**Gymnastik nach Pilates**“, das sind fließende Bewegungen, die die Tiefenmuskulatur stimulieren sowie die Wirbelsäule und Gelenke mobilisieren. Die gleichzeitige Dehnung und Kräftigung aller Körperpartien formt und strafft den Körper. Verspannungen werden gelöst und die Haltung verbessert.

Montags von 19:30 – 20:30 Uhr im Anbau der Sporthalle

.....weiterhin im Angebot:

„**Beweglich und Gesund**“ (Gesundheitsgymnastik)

Montags 19:00 – 20:00 Uhr in der Schulsporthalle mit *Sabine Bischoff*

Gymnastik III (für Seniorinnen)

Die Damen machen altersgerechte Gymnastik, um ihren Alltag besser bewältigen zu können. Das Klönen und der jährliche Ausflug dürfen nicht fehlen.

Dienstags 13:00 – 14:30 Uhr im Anbau der Sporthalle mit *Inge Witt*

„**Fight Stunde**“ (für Frauen und Männer)

Das ist Boxen, Teakwondo, Fitnessgymnastik.....für mehr Ausdauer, Kraft, Beweglichkeit und Koordination

Dienstags 18:00 – 19:00 Uhr in der Schulsporthalle mit *Birgit Kahrs*

„Nordic- Walking“

Dieser Kurs findet in freier Natur statt, deshalb trifft sich diese Gruppe nur in der Sommerzeit.

Dienstags 18:15 – 19:15 Uhr Treffpunkt: Schule Bützfleth mit *Sabine Bischoff*

Frauen fit und flott 60 +

Hier wird dem Alter angepasste Gymnastik ausgeübt. Der Spass steht im Vordergrund.

Mittwochs 18:00 – 19:00 Uhr in der Schulsporthalle mit *Anke Witt*

Gesundheitsgymnastik am Morgen

Donnerstags 8:00 – 9:00 Uhr im Anbau der Sporthalle mit *Karsten Meyhöfer*

Wirbelsäulengymnastik für Frauen und Männer

In diesem Kurs werden sämtliche Muskelgruppen trainiert, besonders des Rückens . Dehnung und Entspannung gehören ebenfalls zum Programm.

Donnerstags 19:00 – 20:00 Uhr in der Schulsporthalle mit *Sabine Bischoff*

Fitness für Männer

Donnerstags 20:00 – 21:00 Uhr in der Schulsporthalle mit *Karsten Meyhöfer*

Sport- Spiel -Spass (für Männer)

Hier wird überwiegend Hallenhockey gespielt

Donnerstags 21:00 – 22:00 Uhr in der Schulsporthalle mit *Ottmar Walter*

Frauenfitness „ Fit ins Wochenende“

Freitags 9:00 – 10:15 Uhr im Anbau der Sporthalle mit *Claudia Neugebauer*



Gruppe: Wirbelsäulegymnastik am Donnerstagabend mit Sabine Bischoff



Gruppe: „Gymnastik nach Pilates“ mit Britta Todt

Ich möchte mich bei allen Übungsleitern für ihre Arbeit im Verein bedanken. In diesem Jahr gab es auch einige Ehrungen. Inge Witt leitet die Gymnastik III schon seid über 25 Jahren. Sowie, Sabine Bischoff die ebenfalls schon 25 Jahre als Übungsleiterin tätig ist. Nicht zu vergessen sind Britta Todt und Claudia Neugebauer, die mehr als 10 Jahre als Trainerinnen ihre Arbeit leisten.

Vielen Dank für eure Treue!!!!

Ich wünsche allen Leserinnen und Lesern ein gesundes und fröhliches neues Jahr!

Ilka Kruppa



Wir nehmen Ihnen den Druck!

Hansestraße 24 · 21682 Stade · Tel. 0 41 41-95 49 00 · Fax 0 41 41-4 51 50

E-Mail: info@stelzer-druck.de · www.hansa-druckerei-stade.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag 8:00-16:30 Uhr, Freitag 8.00-12:00 Uhr

Bericht der Handballabteilung Rückblick

Die Punktspielsaison 2014/2015 sah die HSGBützfleth/Drochtersen gut aufgestellt, mit vorzeigefähigen Ergebnissen ausgestattet und die Anzahl der teilnehmenden Mannschaften betreffend, auf beachtlichem Niveau. Im Jugendbereich waren alle Altersklassen mindestens einmal besetzt, vier Herrenteams standen drei Damemannschaften gegenüber. Diverse Meisterschaften wurden gewonnen und die 2. Herren wurde Kreispokalsieger. Dennoch trübte ein Wermutstropfen das schöne Bild. Der Abstieg der ersten Herrenmannschaft aus der Oberliga. Nach drei Jahren der Zugehörigkeit hatten die Männer diesmal das rettende Ufer nicht erreicht. Ein Schönheitsfehler, kein Beinbruch. Nun gilt es in der Saison 2015 erneut anzugreifen Erfolge zu erzielen und vor allem den Spaß am Handball wieder zu finden.



Jugendmannschaften Saison 2015/2016

Mit neuen Herausforderungen und alten Problemen hatte sich die Abteilung vor Saisonbeginn auseinanderzusetzen. Neu war das Zusammengehen der Handballkreise Cuxhaven/Bremerhaven und Bremervörde/Stade zur Handballregion Elbe/Weser. Das brachte neben neuen Spielklassen auch neue Gegner, aber auch eine neue Spielklassenstruktur an die es sich erst zu gewöhnen galt. Das hat inzwischen stattgefunden, wenngleich längst noch nicht jeder die neuen Staffelbezeichnungen und Ansprechpartner verinnerlicht haben dürfte. Die weiteren Herausforderungen sind alte, aber jedes Jahr wiederkehrende. Dazu zählt im Jugendbereich die Bestandsaufnahme der Spielerinnen und Spieler vor dem Hintergrund eines Altersklassenwechsels. Wieder bestätigt haben sich da aktuell die Erkenntnisse aus den Vorjahren: Bei den Mädchen haben wir eher Schwierigkeiten Trainer statt Mannschaften zu finden, Bis auf die die B-Jugend sind alle Altersklassen doppelt besetzt, und bringen somit 10 weibliche Mannschaften an den Start.



Bei den Jungen sind wir nicht so gut aufgestellt. Erstmals seit Bestehen der HSG konnten wir eine männliche E-Jugend nicht besetzen. Gründe dafür sind eine immer geringere Anzahl von Kindern insgesamt. Die Ganztagschule, die weniger Freizeit zulässt. Vor allem aber konkurrierende Sportangebote, Mit diesen Fakten wird nicht nur die Handball- abteilung zukünftig leben müssen, auch andere Sportarten werden sich damit auseinander zu setzen haben. Trotzdem gelang es, alle anderen Altersklassen zu besetzen und vier männliche Jugendmannschaften zu melden. Die drei angemeldeten Minimannschaften komplettieren die Anzahl der Jugendteams. Leistungsseitig spielen unsere Jugendmannschaften von der Landesliga bis auf Regionsebene und haben damit insgesamt einen Qualitätsverlust gegenüber dem Vorjahr hinnehmen müssen.



Für die meisten Mannschaften hat die Saison vielversprechend begonnen, andere werden noch lernen müssen mit der neuen Situation, gerade in einer neuen Altersklasse, umzugehen. Am Saisonende wissen wir mehr.

Damen und Herren Saison 2015

Wie in der letzten Saison sind wieder drei Damenmannschaften in den Punktrunden vertreten. Die erste Damenmannschaft hat bei Redaktionsschluss zwar erst zwei Spiele bestritten, davon eins deutlich gewonnen, das andere auswärts knapp verloren, ist aber gegenüber dem Vorjahr ohne Personalsorgen. Das gibt Hoffnung auf ein besseres Abschneiden ohne in Problemzonen mit dem Klassenerhalt zu kommen.



Die zweite Damenmannschaft - eine gesunde Mischung aus jungen und erfahrenen Spielerinnen - hat sich nach unglücklichem Start in der Tabellenmitte festgebissen, liegt somit im Soll mit der Hoffnung auf mehr.

Die dritte Damen hat nach furiosem Start die erste Niederlage hinnehmen müssen, gehört aber weiterhin zur Spitzengruppe.

Das sind insgesamt gute Nachrichten aus dem Damenlager. Für alle aber gilt, die Saison ist noch lang, da kann noch viel passieren.

Im letzten Jahr abgestiegen, jetzt aber wieder obenauf. Das gilt für unsere erste Herrenmannschaft, die maßgeblich zusammen geblieben ist und nun in der Verbandsliga Nordsee Furore macht. Einen Superstart mit drei Siegen in Folge hat sie dabei hingelegt. Auch das Remis im vierten Durchgang ist maximal ein Schönheitsfehler während der Startphase. Gespickt mit Erfolgserlebnissen macht Handball wieder Spaß, das ist der Mannschaft deutlich anzumerken. Schauen wir mal, was da noch möglich ist.



Die zweite Herren hat unter den personellen Abgaben an die erste Mannschaft zu leiden und ist noch nicht so richtig in Schwung gekommen. Zudem stellt sich die neue Landesklasse als wesentlich stärker dar, als die Kreisoberliga im letzten Jahr. Die Zweite wird sich sicher fangen und peilt einen Mittelplatz in der Endabrechnung an.

Die neu zusammengestellte dritte Herren ist nach drei Spielen verlustpunktfrei Tabellenführer. Hervorgegangen aus der dritten und vierten Mannschaft des Vorjahres macht sie, unterstützt durch einige reaktivierte Spieler, in den ersten Begegnungen einen tollen Einstand gefeiert.. Von der Dritten wird im Verlaufe der Saison sicherlich noch viel Positives zu berichten sein.



Fazit

Obwohl es aufgrund der geschilderten Fakten von Jahr zu immer schwieriger wird, die Anzahl der Mannschaften beizubehalten, ist die HSG mit insgesamt 23 Mannschaften noch gut aufgestellt. Sorgen macht uns die Entwicklung im männlichen Jugendbereich. Gegenüber der demographischen Entwicklung sind wir machtlos, in anderen Bereichen müssen und werden wir gegenhalten. Leistungsperspektivisch gibt es im Jugendbereich einige Qualitätseinbußen, die aber dadurch erklärt sind, dass in manchen Teams maßgeblich der jüngere Jahrgang antritt.

Die Erwachsenenmannschaften stehen mit einer kleinen Delle recht gut da. Zur Zeit gibt es keine ernsthaften Sorgen.

Dankeschön

Wie immer sind wir uns bewusst, dass ohne die Arbeit der Mannschaften im Hintergrund Handball in der Größenordnung und der Qualität wie in unserer HSG nicht möglich wäre. Deshalb geht abschließend an dieser Stelle unser Dank an alle Organisatoren, Trainer und Trainerinnen, Schiedsrichter und Schiedsrichterinnen, an die Damen vom Service und an alle bisher nicht genannten Helferinnen und Helfer. Ganz besonders verbunden sind wir denjenigen, die die finanziellen Voraussetzungen für unseren Sport schaffen: Unseren Sponsoren und ganz besonders unserem Förderverein.

Ganz herzlichen Dank also, verbunden mit den Wünschen für eine besinnliche Weihnacht und Gesundheit und Erfolg in 2016. Bleiben Sie uns gewogen.

Integrationsport, Rollstuhlsport und Rehasport



Auf den folgenden Seiten möchten die Übungsleiterinnen und SportlerInnen der Integrations- und Rehasportabteilung das Sportangebot und die Aktivitäten aus dem Jahr 2015 vorstellen. Das Jahr 2015 stand sehr im Fokus auf Ferienfreizeiten und dem damit verbundenen Gemeinschaftssinn!

Mein HERZLICHER DANK geht an:

- die Übungsleiterinnen Anja Pflughaupt, Beate Drewes, Kristin Cordes Marina Gatzke und Marina Klefke
- allen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern sowie Busfahrern !!!
- an mein Tennistrainerteam mit Andrea und Lars Olschewski, Uwe Aldag und Nic Bunge
- an Elke Hartlef und Silke Meyer für die Organisation des 45. Integrationssporfestes sowie ein dickes DANKESCHÖN an das große Helferteam und Oliver Grundmann für die Schirmherrschaft!
- an den Paralympics - Teilnehmer Matthias Alpers für die Einheiten des Bogenschiessens
- an Jessica Burmeister für die Zumba-Stunden sowie Heiko Reinboth für das Fußballtraining und der Verbundenheit beider zu unseren Gruppen
- unsere zahlreichen und großzügigen Sponsoren
- an Frau Christine Dühr für die Unterstützung bei allen Aktivitäten und besonders den sehr aufwendigen Ferienfreizeiten in 2015 !!!

Ich freue mich auf eine weiterhin tolle Zusammenarbeit, die wöchentlichen Sportstunden und zusätzlichen Aktivitäten in 2016 mit Euch allen!

Ulla Bunge

DANKE DANKE DANKE

DANKE DANKE DANKE



VORPRUNG

ist, vieles möglich zu machen



VGH Vertretung Hannes Rolapp e. K.
Flethweg 18
21683 Bützfleth
Tel. 04146 930202 Fax 04146 930203
www.vgh.de/hannes.rolapp
rolapp_hannes_vertretung@vgh.de

fair versichert
VGH 

 Finanzgruppe

Erlebnis-und Aktivitätenbericht der Rolligruppe

Auch das Jahr 2015 war mit diversen gewohnten Herausforderungen, Aktivitäten und zwei kleinen Reisen gefüllt. In etwa 40 Übungsstunden trieben uns unsere Übungsleiterinnen zu Höchstleistungen an, wobei auch wie immer Spaß und Gaudi ihren Platz hatten. Interessierte bekamen fachkundigen Anschauungsunterricht im Bogenschießen von dem erfolgreichen Paralympic-Teilnehmer Mathias Alpers.

Was derben Humor betrifft, zeigten uns im März wieder vortrefflich die grandiosen Theaterspeeler in Hüll. Dort sind wir stets sehr gerne zu Gast, um mal so richtig abzulachen.

Im April mußten wir leider für immer Abschied von unserem langjährigen Sportkameraden und Freund Günter Voigt nehmen. Die Art seiner Trauerfeier war sehr beeindruckend.

Ende Juni sah man erfreut einen Autokonvoi vom TUS nach Berensch zum Dünenhof starten.

Das wettermäßig etwas durchwachsene Wochenende dort war wieder gespickt mit viel Essen, idyllischem Wandern und dem obligatorischen Bremerhavenbesuch, wobei die beiden Rolli-Rocker Waldi und Günni mit ihren schnellen Maschinen, ohne es zu ahnen, eine im Stadtpark life spielende Musikband völlig aus dem Konzept brachten. Interessante Einblicke in die Marinefliegerei und die die unbegreifbar harten Luftschiffeinsätze des ersten Weltkrieges bekamen wir am zweiten Tag bei einem Besuch des Luftschiff-Museum AERONAUTIKUM in Nordholz fachkundig vermittelt.

Unser alljährliches Grillfest vor den Sommerferien begann zunächst wegen fehlender Getränke sehr

trocken. Nach Beschaffung derselben und dem Genuss herrlicher Grillspezialitäten und einem üppigen Salatbuffet stieg die Stimmung so langsam an, und sie geriet zur Extase, als der extra engagierte DJ Mario Kensik uns Rollis mit seiner Profianlage derart mit fetziger Musik einheizte, dass wir Einer nach dem Andern nach drei Stunden erschöpft die Tanzfläche verließen. Danke!

Im September, leider ein wenig spät, reisten wir erneut mit einer kleinen Abordnung zur Insel Arö nach Dänemark um dort eine Woche auszuspannen. Das Wetter war uns als erste Gruppe nicht hold.

Dennoch hat der Herbst bekanntlich auch seine schönen Seiten, und es gab eine Menge Abenteuer zu erleben. Einige unserer Damen sollen sich sogar morgens in die kalte Ostsee getraut haben, ja geht's noch ?

Zum guten Schluss möchte ich den Rolli-Busfahrern an dieser Stelle für ihre

zuverlässigen und selbstlosen vielen Einsätze des laufenden Jahres unseren großen Dank aussprechen.

Günther Kensik

Spendenübergabe vom LIONS-Club Kehdingen – DANKE!!!



Integrationsportgruppe II oder wir Kleinen

Mittlerweile sind wir alle ein ganz tolles Team: Helferinnen, Helfer und die Turner. Neben unseren Sportstunden in der Turnhalle, wo wir zur Schulung von Kondition und Koordination Stationen anbieten, Turnen an Geräten, Kleine Spiele und Laufspiele, werden auch die Aktivitäten außerhalb der Halle ganz toll angenommen. In der Sommersaison haben wir jeden ersten Mittwoch im Monat Tennistraining, das mit ganz viel Begeisterung angenommen wird. Mit Andrea und Lars Olschewski, Uwe Aldag, Nic Bunge haben wir ein ganz tolles Trainerteam. In diesem Jahr haben wir sogar eine Vereinsmeisterschaft ausgetragen, mit Pokalen für die Kinder und zum Saisonabschluss wurde gegrillt.

Jeden Donnerstag, dank einer ganz tollen Spende, haben die Kleinen auch wieder auf dem Therapiehof Freudenthal-Bösch Reitunterricht.

Ganz herzlichen Dank.

In diesem Jahr haben wir ganz intensiv Leichtathletik auf unserer Außenanlage angeboten, Laufen, Springen, Werfen. Beim Integrationsportfest haben wir unser erlerntes angewendet, im nächsten Jahr machen wir alle das Sportabzeichen.

Vor den großen Sommerferien waren wir noch mal zum Abschluss auf dem Abbenflether Spielplatz, jeder brachte ein bisschen Fingerfood mit, es war ein ganz tolles Büffet.

In den Sommerferien gingen wir wieder on Tour. Dieses Mal in Lüdersbüttel auf den Ferienhof:

Das war eine ganz tolle Freizeit, wir sind schweren Herzen dort wieder weggefahren, mit dem Ziel, dort wollen wir wieder hin.

In diesem Jahr steht noch auf unserem Terminkalender kleines, internes Sportfest in der Halle und unsere Weihnachtsfeier.

Unsere Gruppe besteht zur Zeit aus 11 Sportlern und 11 Helfern.

Einen ganz lieben Dank an die Helferinnen und Helfer, die jeden Mittwoch in die Halle kommen, mit uns Sport und jede andere Aktivität mitmachen.

Auch an die Sportlerinnen und Sportler, die mit viel Spaß und Freude dabei sind. Natürlich die Eltern, die uns viel Vertrauen entgegenbringen und mit Leckereien verwöhnen.

Ich freue mich auf viele gemeinsame, schöne Sportstunden.

Marina Gatzke

Tennis Vereinsmeisterschaft



Fußballschule mit Heiko Reinboth



Ferienfreizeit in Lüdersbüttel

Vom 10.8. bis 13.08.2015 war die kleine IG-Sportgruppe vom TuSV Bützfleth mit insgesamt 15 Personen auf dem Ferienhof in Lüdersbüttel.

So wurden die Busse vom TuSV gleich zweimal hintereinander eingesetzt.

Nachdem die Gruppe am Montag angekommen war bezogen alle ihre Zimmer und gingen zum Mittagessen. Am Nachmittag erkundeten wir den Hof mit allen Tieren und Spielmöglichkeiten.

Am nächsten Tag hatten wir unsere erste Reitstunde und am Nachmittag ging es zur

Seehundstation nach Friedrichskoog. Nach diesem gelungenen Tag wurden am

nächsten Morgen die Pferde erneut gesattelt. Nach einem ausgiebigen Ausritt und

einem leckeren Mittagessen startete die Gruppe in das nahe gelegene Hallenbad.

So war auch dieser Tag sehr gelungen und wurde mit einem ebenfalls leckeren

Abendbrot abgerundet. Abends saßen alle gemütlich zusammen beim Lagerfeuer

und die Abreise rückte leider immer näher. Am nächsten Morgen wurden die Busse

wieder bepackt und die Heimreise angetreten. **BIS BALD LÜDERSBÜTTEL!!!**

Bericht: Nic Bunge und Jonah Grothmann



Ferienfreizeit der großen Integrationsgruppe auf Aarø in Dänemark vom 1.8. bis 8.8.2015

Am Samstag, den 1.8.2015 war es wieder mal soweit: 11 Sportler der Integrationsgruppe und 6 Betreuer machten sich mit zwei TuSV-Bussen auf den Weg nach Dänemark auf die Insel **Aarø** in der Ostsee. Das Wetter war herrlich, einfach nur „Sonne pur“.

Das Packen der vielen Lebensmittel und der immerhin 17 Koffer hat Thomas toll hinbekommen. Die Reise begann mit einem längeren Stopp in Wischhafen. Zwei Stunden mussten wir auf die Fähre warten, aber ein Eis hat alle wieder für die Wartezeit entschädigt. Auf der Insel angekommen hatte Ulla drei Häuser angemietet in denen wir nun für 7 Tage unser Zuhause hatten. Jedes Haus hat sich selber versorgt. Jeden Abend erhielten wir das Essen für den nächsten Tag. Morgens wurden Brote, Milch und Butter geholt und auf jedes Haus verteilt. Die Versorgung war also perfekt geplant und so musste auch keiner verhungern. Ulla, Christine und Thomas hatten auch dieses Mal keine Mühe gescheut, die Reise so schön wie möglich zu gestalten. Hannelore und Regina durften das erste Mal dabei sein. Für jeden Tag war ein Highlight geplant, das von „ALLEN“ gerne angenommen wurde. Es wurde gegrillt, getanzt und viel gelacht. An einem Tag haben wir mit einem Trecker samt Anhänger eine Inselrundfahrt gemacht. Das lustige daran war, dass auf dem Anhänger alte Polstermöbel, also Sofas und Sessel standen. Dies war natürlich für die Integrationsgruppe ein tolles Vergnügen. Aber auch für uns Betreuer war es ein Erlebnis und es hat riesigen Spaß gemacht. Zum Abschluß gab es ein großes Eis für jeden. Ein anderes Highlight war z.B. das Minigolf spielen. Wir wurden in mehrere Gruppen eingeteilt und trotz ein paar Fehlschlägen war es ein besonderer Spaß und eine Siegerehrung gab es dann auch noch.

Auch ein Tagestrip nach Haderslev stand auf dem großen Ausflugsprogramm unserer lieben Ulla. Bei sommerlichen Temperaturen haben wir die Innenstadt besichtigt und in den Geschäften nach Urlaubsutensilien gestöbert. Die fröhlichen Gesichter unserer Sportler zeigten uns jeden Tag, dass alle Aktivitäten bei den Mitgereisten gut ankamen. Strandtage hatten wir auch. Wer wollte durfte in der Ostsee baden, was wieder mit viel Freude und einigen Lachern abgerundet wurde. Also Lachen und Spaß stand sowieso für alle an erster Stelle.

Ein Lagerfeuer wurde von Thomas und Nic vorbereitet und zum Brennen gebracht. Es gab Würstchen und Brot am Stock. Am besten haben jedoch wohl die auf dem Lagerfeuer gerösteten Marshmallows geschmeckt. Alle waren wieder mit großer Begeisterung dabei, denn Essen hält Leib und Seele zusammen. Also Langeweile gab es die ganze Woche nicht, denn viele Spiele trugen zudem zur Unterhaltung bei.

Die schöne Zeit verging jedoch so schnell und schon mussten wir am 8. August 2015 leider wieder die Heimreise antreten. Die Rückfahrt verlief ohne Probleme und wir waren am Samstagnachmittag schon rechtzeitig wieder in Bützfleth. Erschöpft, aber rundum zufrieden konnten wir alle Urlauber wieder bei ihren Eltern bzw. Betreuern abliefern. Unsere Reise war ein voller Erfolg.

„Danke von Allen“ an Christine, Ulla, Thomas und Nic für euer Engagement und die wunderschöne und bestens vorbereitete Urlaubswoche. Für uns war es eine große Bereicherung dieses miterleben zu dürfen.

Bericht: Hannelore Menck und Regina Raap



...und ganz besonders wichtig:

Den Nachwuchs fördern wir rechtzeitig...☺

KREISZEITUNG

Neue
Buxtehuder

ZUM
WOCHEN
ENDE

Neue
Stader

Wochenblatt

11.7.2015

Eine Ausgabe der Wochenblatt-Gruppe
in den Landkreisen Stade und Harburg

Buxtehude: Tel. 0 41 61 / 50 63-0 · Fax 0 41 61 / 50 63-44
Stade: Tel. 0 41 41 / 40 95-0 · Fax 0 41 41 / 40 95-44

Nr. 28a-46. Jg.



Lars Olschewski (li.) und Nic Bunge

Tolles Engagement

Nic Bunge und Lars Olschewski sind „Assistenten“

ig. Bützfleth. Der Kreis Stade hat neue Vereinssportassistenten. Mit Erfolg haben Nic Bunge und Lars Olschewski vom TuSV Bützfleth an einer Vereinssportassistenten-Ausbildung des Niedersächsischen Leichtathletik-Verbandes teilgenommen. In 40 Unterrichtseinheiten wurden u.a. Planung und Ablauf von Übungseinheiten, Bewegungsmerkmale in der Leichtathletik und Projektarbeit zu Öffentlichkeitsarbeit im Verein vermittelt.

Die 13-jährigen Assistenten hatten bei der Fortbildung viel Spaß. „Allerdings war es auch sehr anstrengend“, sagt Nic.

Die Beiden sind für den Integrationssport im TuSV Bützfleth aktiv, unterstützen das Tennis-training der Integrationsportler, vermitteln den Behinderten Technik und spielerisch Ballgefühl. Nic nimmt außerdem beim wöchentlichen Sport der IG-Sportler als Helfer teil, hilft beim Integrationsportfest am 18. September in Bützfleth.

„Die Ausbildung zu Vereinsassistenten war ein Anfang für ihre Vereinsarbeit. Eine Ausbildung zum Jugendgruppenleiter wird bestimmt noch folgen“, so der Vorsitzende des Kreis-Leichtathletik-Verbandes Johann Schlichtmann.

*Party-Service
für jede Gelegenheit!*

FLEISCHER FACHGESCHÄFT



Gallant

Alfred Gallant
Obstmarschenweg 316
21683 Stade-Bützfleth
Tel.: 0 41 46 - 54 79
FAX: 0 41 46 - 55 60

- Party Service
- Kalte & warme Platten
- Unsere Spezialität:
Spanferkel ab 10 Personen
- Fleisch- & Wurstspezialitäten

fleischerei-gallant@t-online.de
www.fleischerei-gallant.de

Jahresbericht der Reha-Sportgruppen

Der erste wichtige Termin der Reha-Sportler ist Grünkohlessen im Vereinslokal

„Zum Deutschen Haus“

Die Sportler und Betreuer sagen:“ Danke für das gute Essen!“

Den Winterschlaf haben alle Reha-Gruppen gut überstanden, und um das zu beweisen haben Sportler der pAvK-Gruppe; der Lungensportgruppe und Herzsportler am 1.Mai 2015 bei der Laufveranstaltung **Tennis Fit & Fun** des TuSV-Bützfleth als Walker teilgenommen.

Unsere „Schnellen“ haben gewonnen, und meine „Freitagsmädchen“ haben den Schluss gebildet. Das die gut trainierten sehr oft gewinnen ist lobenswert, aber das die Neulinge sich auf eine 5km lange Walkingstrecke trauen ist mehr als erwähnenswert.

Die Walker treffen sich immer am Dienstag an der Turnhalle am Freibad. Grundgedanke bei diesen Walkern ist: keine Leistungsspitzen beim Wettkampf, richtiges Atmen und die eigene Leistungsfähigkeit kennen!

Start zum Walken am 1.5.2015



(Bild von der „Kreiszeitung“ – Wochenblatt)

Sportler der Reha-Gruppen die schon länger trainieren sind dann auch noch in Hollern-Twielenfleth beim Blütenlauf, in Bad Bederkesa und in Otterndorf und in Jork beim Butterkuchenlauf gestartet.

Jeder in seinem **gesunden** Tempo!

Besser als Laufen können wir feiern. Darum haben wir im August unser Sommervergnügen ausgerichtet.

Ganz einfach: Zelt aufstellen (lassen) Fleisch, Wurst und Grill bei Gallant bestellen, und was sonst noch benötigt wird einfach von Wiesner geholt.

Petrus sagen; die Sonne soll scheinen, hat geklappt! ;-)

Grillmeister Holger Raap ein Startzeichen geben, undFeier war toll!

Über die Gruppen sollte noch berichtet werden:

Die Teilnehmerzahl steigt wieder kontinuierlich an.

Das Angebot des Reha-Sports hat sich zum Teil etwas verändert korrekt genannt, verbessert! Das bedeutet, alle Angebote die der Verein im Reha-Sport hat bestehen weiter, aber: Es gibt jetzt immer mehr Sportler die aufgrund ihres Übergewicht s beim Reha-Sport des TuSV Büttzfleth teilnehmen, zum Teil schon mit ärztlicher Verordnung. Diese „Starken“ Typen sind bei uns auch willkommen.

Die Anzahl der Teilnehmer mit neurologischer Erkrankung hat sich vergrößert. Diese Sportler dürfen am Donnerstag von 10.00Uhr bis 11.00Uhr in der Turnhalle sportlich tätig sein. Und wie „Die“ das finden?

siehe Foto



so! ;-)

Und zum Schluss: Im Jahre 2015 haben nicht nur Reha-Sportler das Sportabzeichen gemacht: Marina Gatzke Beate Drewes und hauptsächlich Tanja Henn haben

Jugendliche Fußballer für das Sportabzeichen gewinnen können.

Da Marina und Beate jetzt berechtigt sind auch Das Behindertensportabzeichen abzunehmen hoffen wir 2016 auf eine stärkere Beeidigung

Und im nächsten Jahr.....

Darf es etwas mehr Sportabzeichen sein!

Wer wissen will wie so Reha`s aussehen und wie die sind, fünf Teilnehmer unserer Gruppen sind wieder Aussteller beim Adventsmarkt Ende November in der Festung Grauer Ort. Wir würden uns über Euren Besuch freuen.

In diesem Sinne:

Gesund bleiben oder werden Die Reha`s und deren Beat

Elektro-Fachbetrieb

Elektroinstallation
Kundendienst
Hausgeräte



Gravieren · Lasern

Durch eine **persönliche Gravur**
wird jeder Gegenstand
zu einem **einmaligen Präsent**
und einer unvergesslichen
Erinnerung

*...egal ob auf Glas, Holz,
Metall oder Kunststoff.*

Werner Schneider KG

21683 Stade-Bützfleth
Flethweg 51
Telefon 0 41 46 / 3 03
Fax 0 41 46 / 3 41
werner-schneider-kg@t-online.de



anrufen · einsteigen · losfahren

Judo

Judo bietet Kindern viele Vorteile. Sie können sich austoben, ihre Kräfte messen und ihre Koordinationsfähigkeit verbessern. Beide Arme und Beine führen zeitgleich verschiedene – auch gegenläufige – Bewegungen aus. So lernen Kinder mit ihrem Körper umzugehen. Aus diesem Grund empfehlen Sportärzte das Judotraining auch häufig schon in frühen Jahren. Darüber hinaus eignet sich Judo gut zur Übung von Disziplin und Geduld, weil der Sport klaren Regeln unterliegt. Fallübungen, die im Training gelehrt werden, sind nicht nur unverzichtbar für Wurftechniken, sondern können auch bei Stürzen im Alltag sehr nützlich sein. Vor allen Dingen jedoch macht das Training jedoch eines: sehr viel Spaß.



Mika Alan auf BEM 2015 in Lüneburg

Erfolgreichster Wettkämpfer der Abteilung auch in diesem Jahr ist Mika Alan.

Kehdingen Cup 2015

Mika Alan erkämpfte sich Silber

Sichtungsturnier Garbsen 2015

Auf diesem Turnier feierte Mika Alan in der Altersklasse U12, Gewichtsklasse bis 43,0 kg einen herausragenden Turniererfolg. Mika gewann in seinem 5-er Pool ungeschlagen die Goldmedaille, bezwang zwei seiner Gegner vorzeitig im Haltegriff und im Abschlusskampf Nils Helbrecht vom JC Godshor vorzeitig durch Ippon für seine große Außensichel.

Samurai Cup Bremen 2015

Kian Alan sicherte sich auf seinem ersten Turnier den dritten Platz. Sein älterer Bruder Mika Alan gewann in der Altersklasse U 12 den ersten Platz, kämpfte wie gewohnt konzentriert mit einem ausgeprägten Siegeswillen. Sein Trainingsfleiß zahlte sich aus: Er gewann alle Kämpfe nach kurzer Kampfzeit vorzeitig mit Ippon.

Kreiseinzelmeisterschaften Stade 2015

Bei den Kreiseinzelmeisterschaften am 13.09.2015 in Stade kämpfte Mika Alan in der Klasse bis 47,1 kg. Er war sehr konzentriert und ließ seinen Gegnern keine Chance. Mika gewann alle seine Kämpfe vorzeitig durch Ippon, und sicherte sich so den ersten Platz.

Bezirksmeisterschaften Lüneburg 2015

Auf der Bezirksmeisterschaft am 10.10.15 in Lüneburg setzte sich Mika Alan in gewohnter disziplinierter und ruhiger Kampfweise mit Ashi Guruma und anschließenden Haltegriff, sowie sauber gezogenen O-Uchi-Gari durch und errang ungeschlagen den ersten Platz.

Mika Alan Bezirksmeister 2015



Gürtelprüfung 2015

In diesem Jahr haben Heinrich Werber, Kian Alan und Mika Alan erfolgreich an der Prüfung teilgenommen und sind nun berechtigt den weiß-gelben, bzw, den gelb-orangen Gürtel zu tragen.

Judowochenende Himmelforten Ostern 2015

In diesem Jahr haben wir gemeinsam mit den Judokas des MTV Himmelforten in der EulseteHalle in Himmelforten übernachtet. Dort hatten die Kinder und Jugendlichen gemeinsam bei viel Judo, Spielen, Ringen und Raufen, sowie einer Nachtwanderung und gutem Essen eine Menge Spaß.



Judowochenende Ostern 2015, nicht auf dem Bild Y. Solak



Unsere Küchenfee Eva Wodrich

Danke schön

Ein großes Dankeschön an Laura Groth, Peter Wasiucioneck, Judoabteilungen des VfL Stade und MTV Himmelpforten und Familie Redlich für ihre ständige Unterstützung.

Als letztes möchten sich das Trainerteam bei den Eltern für den Auf- und Abbau der Matten, sowie die Unterstützung organisatorischen Dingen bedanken. Ebenfalls ein Dankeschön an den Vorstand, die anderen Abteilungen und die unkomplizierte Zusammenarbeit.

Allen Lesern wünschen wir ein sportliches 2016.

Ina Phillips

Bericht Sportkegeln

Unser Team hat sich in der Saison 2014/15 von seiner besten Seite gezeigt! Stand in der vorletzten Saison der fünfte Tabellenplatz zu Buche, haben wir 2014/15 den Platz an der Sonne gebucht und sind auch zu unser aller Überraschung Meister in der Kreisliga geworden mit nur einer Niederlage, die wir gegen TuS Gūldenstern einstecken mussten. Den damit verbundenen Aufstieg in die Bezirksklasse Nord, haben wir nicht angenommen, weil wir eben nur gerade mit vier Keglern auskommen müssen und wir gemeinsam entschieden haben, das es für die Bezirksklasse nicht ausreicht, ohne einen fünften Spieler.

Die neue Saison in der Kreisliga ist bei Abgabe meines Berichtes noch nicht gestartet. Für uns gilt es den Titel zu verteidigen. Leider kommt uns das neue Spielsystem nicht sehr entgegen. Bedingt durch die Abmeldung von 3 Mannschaften, gibt es nur noch 5 Teams, die in der Kreisliga antreten. Die Punktspiele sind abgeschafft worden. Dafür sind Turnierspieltage angesetzt worden, wobei alle Teams der Kreisliga unter gleichen Bedingungen mit 4 Keglern an den Start gehen. Die Punkteverteilung sieht so aus, das das Team mit dem besten Endergebnis 5 Punkte erhält, die anderen Teams eben 4... 3... 2... 1 Punkt für das schlechteste Ergebnis. Maximal sind 30 Punkte zu holen. Nur noch 2 Kegelbahnen stehen uns dafür zur Verfügung. Ebenso ist die Kreisrangliste außer Kraft gesetzt worden, da es keine direkten Spiele mehr untereinander gibt und die Kegler keine direkten Punkte mehr für gute Ergebnisse bekommen. Ob sich das Turniersystem bewähren wird, mag ich mal dahin gestellt lassen.

Ob und wie es mit der Sportkegelabteilung im TuSV weitergeht kann ich noch nicht beurteilen. Die Tendenz geht in Richtung Auflösung nach Ende der Saison im März 2016. Leider!!!

Aller Lesern ein geruhsames Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.

Heiko Hilck

Bericht der Tennisabteilung

Liebe Tennisfreunde

Wieder einmal konnte die Abteilung auf einen starken Einsatz der Mitglieder bei der Platzherrichtung bauen. An zwei Samstagen waren die Tennisplätze einsatz- und spielbereit. Wie bereits seit vielen Jahren wurden die Helfer anschließend mit einem leckeren Buffet im Clubhaus belohnt. Die Damenmannschaft/30 hatte bereits am 9. April das Clubhaus auf Vordermann gebracht, so dass wir die Tennissaison am 14. April um 14.00 Uhr mit einem Gongturnier für den allgemeinen Spielbetrieb freigeben konnten.

„Der Vorstand bedankt sich an dieser Stelle bei allen Helferinnen und Helfern für diesen engagierten Arbeitseinsatz recht herzlich.“

Damen 30: (Verbandsliga)

Der Aufstieg in die Verbandsliga war für die Damen 30 eine Herausforderung. Mit knappen Niederlagen und zwei Unentschieden konnte nur der 7. Platz erreicht werden. Allerdings kann die Mannschaft auch im nächsten Jahr in der Verbandsliga aufschlagen, da es keinen Absteiger gegeben hat.

Damen 50: (Verbandsklasse)

Erstmalig konnte die Mannschaft in der Altersklasse Damen 50 starten. Unsere Damen konnten der Favoritenrolle gerecht werden und ungeschlagen als Staffelsieger aufsteigen. Neben vier Siegen konnten auch zwei Unentschieden erspielt werden.

Herren 40: (Landesliga)

Einen enttäuschenden Abstieg aus der Landesliga mussten die Herren 40 akzeptieren. Zwei Siege und ein unnötiges Unentschieden reichten nicht, um die Klasse zu halten.

Herren 60: (Bezirksliga)

Einen guten vierten Platz erspielten sich die Herren 60. Nach dem Aufstieg im letzten Jahr war das Ziel, die Klasse zu halten, was mit zwei Siegen und zwei Unentschieden eindrucksvoll gelang.

Herren 65: (Bezirksliga)

Eine Niederlage im Aufstiegsjahr der 65iger Herren war schon ein toller Erfolg. Leider war eine Mannschaft zu stark, um einen weiteren direkten Durchmarsch machen zu können. Somit schlugen die Herren 65 auch im nächsten Jahr in der Bezirksliga auf.

VON HOLT



BAUUNTERNEHMEN GmbH & Co. KG



**Neubauten
Anbauten
Umbauten
Sanierungen
Reparaturen**

**Fordern
Sie uns –
Anruf
genügt!**

Ihr Partner beim Bauen!

Beratung ⇨ Planung ⇨ Ausführung

**Dipl.-Ing. Jörn von Holt · Erlenweg 74 · 21683 Stade
Tel. 0 41 46/3 07 · Fax 0 41 46/12 21
E-Mail: info@bauvonholt.de · www.bauvonholt.de**



9. Offenes Bützflether INTERSPORT Mohr Doppelturnier

33 Doppelpaare aus 12 Tennisvereinen kämpften auch in diesem Jahr auf unserer Tennisanlage um Pokale und Preise der Firma INTERSPORT-Mohr, Dollern. Auch dieses 9. Doppelturnier war wieder einmal ein toller Erfolg für unseren Verein. Das Tageblatt titelte dann auch sehr treffend „Das Treffen der Tennisfamilie auf der Tennisanlage in Bützfleth“. Es waren wieder Spielerinnen und Spieler aus der höchsten deutschen Liga am Start.

Um alle, auch die Zuschauer, zufriedenstellen zu können, musste der Service des Ausrichters stimmen..... und das tat er. Wie in den vergangenen Jahren auch, konnte sich die Turnierleitung wieder auf viele helfende Hände aus dem Verein verlassen.

Zu bedanken haben wir uns bei dem Hauptsponsor INTERSPORT Mohr und den vielen Sponsoren aus der örtlichen Bützflether Finanzwelt und der Handwerkerschaft, die unser Turnier seit der ersten Austragung immer unterstützten.

Als einzige Paarung vom TuSV Bützfleth siegten in der Kategorie Damen/50 Helga Mußwessels mit Partnerin Claudia Reusser vor ihren Vereinskolleginnen Brigitte Pietzsch und Margrit Möller.

Alle Teilnehmer waren sich wieder einmal einig: „Es waren erneut gelungene 3 Turniertage!“

<https://flic.kr/p/wkmXgY>

<https://flic.kr/p/wANLgw>

40 Jahre Tennis in Bützfleth

Anfang September 1975 wurden über das Stader Tageblatt die hiesigen Bürger in Bützfleth aufgerufen, sich im Vereinslokal Hartlef zu treffen, um über die Gründung einer Tennissparte innerhalb des TuSV Bützfleth zu befinden. Dieser Einladung folgten 20 Personen die sich dann auch spontan in die Anmeldeliste der neuen Abteilung eintrugen. Aus dieser konstituierenden Sitzung am 12. September 1975 war dann unsere Tennisabteilung „geboren“.

Am 12. September 2015, also 40 Jahre später, feierten dann die Tennismitglieder bei einem gemütlichen Beisammensein unter dem Motto „Tennis just for fun“ auf der Tennisanlage in Bützfleth mit einem Gong-Turnier dieses Jubiläum. Bei herrlichem Sonnenschein spielten dann an diesem Samstag bis 18.00 Uhr 42 Vereinsmitglieder auf den vier Plätzen Tennis. Die Aktiven, die nicht gerade auf dem „roten Grandplatz“ von ihren Gegnern gefordert wurden, machten es sich bei Kaffee und Kuchen auf der sonnigen Terrasse gemütlich.

Nach den Wettkämpfen wurde zum Grillen aufgerufen. Um 23.00 Uhr verließen die letzten Aktiven die Tennisanlage.

Insgesamt war es eine gelungene Jubiläumsveranstaltung.



Vereinsmeisterschaften 2015:

Ein trauriges Kapitel stellen weiterhin unsere Vereinsmeisterschaften dar. Keine Beteiligung der Damen/30 und der Herren/40. Eingetragene Spieler traten dann noch nicht einmal an. Auch unsere Mitglieder, die nicht am Punktspielbetrieb beteiligt sind, „trauten“ sich nicht für diese Veranstaltung zu melden“Eigentlich schade!“

Sonstige Veranstaltungen der Tennisabteilung:

Schnuppertraining für Groß und Klein

Zum ersten Mal hat sich die Tennisabteilung mit einem „Tag der offenen Tür“ an dem Schwimmbadfest beteiligt. Der NTV hat auf Nachfrage Rücksicht genommen, indem keine Heimspiele an dem Tag stattfanden. Leider war das Interesse der Bützflether sehr gering. Trotz Zeitungsanzeigen hat kaum einer den Weg auf unsere schöne Tennisanlage gefunden. Im kommenden Jahr soll mehr Werbung gemacht werden.

Jugendabteilung:

Das Interesse am Tennis ist allgemein rückläufig, so auch im Jugendbereich. Es sind mehr Abgänge als neue Kinder zu verzeichnen. Die älteren Kinder hören hauptsächlich wegen der Schule und der Ausbildung auf. So gibt es derzeit nur noch 5 Trainingsgruppen mit insgesamt 20 Kindern.

Punktspielbetrieb:

Auch in diesem Jahr haben wir mit 3 Mannschaften und insgesamt 15 Spielerinnen und Spieler am Punktspielbetrieb teilgenommen. Alle Mannschaften sind in der Regionliga gestartet.

Juniorinnen B –2-er Mannschaft:

Insa Horwege; Tjara Grothmann und Vivien Engelke erreichten einen beachtlichen 2. Platz innerhalb ihrer Staffel. 3 von 5 Begegnungen gewannen sie sogar ohne einen Matchverlust mit 3:0. Tolle Leistung !

Junioren B – 4-er Mannschaft:

Marcel Dankers, Janne Bolz, Maxemilian Katz, Fabian Koppelman, Liam Lohse und Tom Lilienkamp mussten leider nur Niederlagen einstecken. Trotzdem hatten sie alle richtig viel Spaß Also Ziel erreicht!

Junioren A-4-er Mannschaft:

Finn Woetzel, Moritz Reusser, Nic Bunge, Lars Olschewski, Max Reusser und Loris Tripmaker waren auch in diesem Jahr erst im Finale der Staffelsieger zu bremsen. Dabei hatten Moritz, Nic und Lars aufgrund ihres Alters sogar noch in der B-Jugend antreten können. Ohne Punktverlust holten sie wieder verdient den Staffelsieg. Das Finale der Staffelsieger fand am heißesten Tag des Jahres und damit unter extremen Bedingungen statt. Am Ende hat der Gegner TURA Hechthausen denkbar knapp mit 3:3 Matches; 7:7 Sätzen aber 52:51 Spielen gewonnen. Eigentlich sind beide Mannschaften Sieger!!



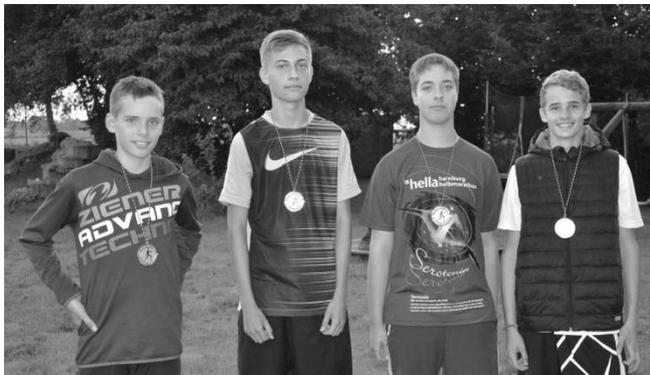
Vereinsmeisterschaften Jugend:

Nachdem im Vorjahr die Vereinsmeisterschaft aus organisatorischen Gründen ausfallen musste, sollte in diesem Jahr wieder eine stattfinden. Leider haben sich dafür extrem wenige Kinder angemeldet; so dass am Ende nur eine Altersklasse ausgespielt werden konnte. Am Spieltag sind dann auch noch 2 Kinder verletzungsbedingt ausgefallen.

Juniorinnen B: Hier besiegte Insa Horwege Tjara Grothmann (eigentlich noch C-Jugendliche) und wurde damit Vereinsmeisterin 2015 bei den Mädchen.



Junioren B: Lars Olschewski gewann vor Nic Bunge, Moritz Reusser und Janne Bolz.



Es ist sehr schade, dass viele Kinder nicht die Möglichkeit dieser Veranstaltung genutzt haben, zumal dadurch andere Kinder wegen Mangel an Beteiligung innerhalb ihrer Altersklasse nicht spielen konnten, obwohl sie gerne angetreten wären.

Weihnachtsfeier:

In diesem Jahr wurde gekegelt. Alle Altersklassen trafen sich bei Silke Allenberg in der Gaststätte „Zum Deutschen Hause“. Gemischte Gruppen (Jungs und Mädchen; Kleine und Große) versuchten mit- und gegeneinander die Pins umzuhausen. Vom Tannenbaum und Käferkegeln bis hin zu Bingo – alle Spiele brachten den Kindern viel Spaß. Das Kuchenbuffet schmeckte anschließend allen – auch den Eltern.

Aktuelle Wintersaison 2015/2016

In diesem Jahr geht leider nur eine Mannschaft an den Start. Die Herren/50, die als Spielgemeinschaft mit Horneburg an den Start gehen, werden ab Anfang November in Himmelpforten aufschlagen. Unsere Herren/40 hat ihren Startplatz in der Landesliga bedauerlicherweise aus den unterschiedlichsten Gründen nicht mehr wahrgenommen. Sehr schade für die Mannschaft und die Tennisabteilung, zumal sie unser Aushängeschild war.

Allgemeines:

In 2015 neu in die Tennisabteilung eingetreten:

Klaus Herzberg, Wöhrden

Wir wünschen Dir viel Spaß, Freude und Entspannung auf unserer Tennisanlage bei diesem Sport.

Termin: Termin: Termin: Termin: Termin:

Die Mitgliederversammlung der Tennisabteilung findet am **26.02.2016 um 19.00 Uhr** im Clubhaus auf unserer Tennisanlage statt. Hierzu laden wir Euch alle recht herzlich ein und hoffen auf eine angemessene Beteiligung. Anträge für diese Versammlung sind bis zum 19.02.2016 beim Abteilungsleiter einzureichen.

*******Bitte diesen Termin unbedingt vormerken*******

Wir wünschen allen Spielerinnen und Spielern bereits heute ein frohes Weihnachtsfest und ein gesegnetes und erfolgreiches **NEUES JAHR 2016**. Möge auch das kommende Jahr für jeden von Euch ein zufriedenes Tennisjahr mit vielen persönlichen Erfolgen werden.

Hans-Hermann Prott (Abteilungsleiter)
Oliver Prott (Sportwart)
Andrea Olschewski (Jugendwartin)



Das BauErlebnisHaus in Stade entdecken!

Wir laden Sie ein, die vielfältige Welt des Bauens zu erleben.
Aus 9 Themengebieten anhand von 70 Exponaten – innovativ,
informativ und interaktiv.

Auf Fragen Antworten finden:

- Kann ich auf meinem Grundstück Erdwärme nutzen?
- Was ist überhaupt Geothermie?
- Welchen Zusammenhang gibt es zwischen Energieeffizienz und Wohlfühlklima bei Fenstern?

Wir fordern Ihre haptische Wahrnehmung heraus!



LINDEMANN BauErlebnisHaus

Klarenstrecker Damm 16 | 21684 Stade | **Tel** 04141 526-300 | **Fax** 04141 526-3300 | info@bauen-erleben.de
www.bauen-erleben.de | Öffnungszeiten: Montag – Donnerstag 10:00 Uhr – 16:30 Uhr sowie Freitag 10:00
Uhr – 14:00 Uhr. An allen Feiertagen geschlossen.

Tischtennisabteilung

Saison 2014/2015

Die vergangene Saison in die 2. Bezirksklasse war für die erste Mannschaft eine erfolgreiche Saison. Der Klassenerhalt konnte aufgrund einer mannschaftlich geschlossenen Leistung rechtzeitig gesichert werden. Der Relegationsplatz wurde um 4 Punkte verfehlt. Das beste Ergebnis seit Jahren.

Die zweite und dritte Herrenmannschaft spielten die zweite Saison gemeinsam in der 1. Kreisklasse. Die 2. Mannschaft, die „Jungen“, konnte zunächst nicht an das Niveau der Vorjahre anknüpfen und musste die „Erfahrenen“, die 3. Mannschaft, an sich vorbei ziehen lassen.

Zum Ende fehlte der 3. Mannschaft 1 Punkt, um an den Relegationsspielen zur Kreisliga teilzunehmen. Das Team belegte den undankbaren 3. Platz.

Die 2. Herren belegte dann doch noch mit zwei weiteren Punkten Unterschied den 5. Platz. Auch ein tolles Ergebnis.

Insgesamt konnte die Tischtennisabteilung mit den Platzierungen der vergangenen Saison sehr zufrieden sein.

Leider zogen sich einige Spieler zum Ende der Serie aus dem Spielbetrieb zurück, so dass nur noch zwei Mannschaften für die kommende Saison gemeldet werden konnten.

Wir finden bis heute keine Möglichkeit regelmäßige Betreuung und fortbildendes Training für Jugendliche und Kinder anzubieten. Sollte es jemanden geben der hierin eine Aufgabe sieht, möge Er oder Sie sich gerne bei mir melden.

Saison 2015/2016

In die laufende Saison starten nur zwei Teams. Kurzfristige Gespräche über eine Spielgemeinschaft mit einem anderen Kehdinger Verein fanden leider kein positives Ende.

Spielbetrieb allgemein

Die erste Mannschaft startet wie beschrieben in der 2. Bezirksklasse und hat bis zur Fertigstellung des Berichtes bereits drei Spiele absolviert. Mit drei Niederlagen startete das Team in die Saison. Es wird mit Sicherheit wieder ein Kampf um den Klassenerhalt. „Abstiegskampf können wir ja.“

Der Start der zweiten Mannschaft verlief durchwachsen. Mit 4:4 Punkten steht man zwar auf dem 2. Tabellenplatz (05.10.15), muss aber für das Ziel, Aufstieg in die Kreisliga, konstanter werden.

An dieser Stelle wünschen wir unserem langjährigen Spieler Horst Delekat viel Kraft und Gesundheit für die Zukunft.

Für die Saison 2015/2016 wünschen wir allen Beteiligten Personen viel Erfolg und Kraft.

Wer den Tischtennissport kennenlernen möchte, der kann dieses am Besten bei unseren Trainingseinheiten.

Wir sind am Dienstag und Freitag* von 19:30 Uhr bis 22:00 Uhr in der Schulsporthalle anzutreffen.

Die Tischtennisabteilung wünscht allen Sportlern, Sponsoren und Lesern ein gesundes und erfolgreiches Jahr, bis zur nächsten Grün-Weiß- Info.

*.: bei Interesse Bitte um Rücksprache, da hier oftmals der Punktspielbetrieb stattfindet.

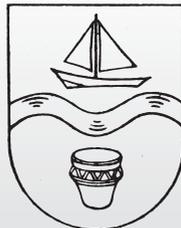
Euer Bernd Moje

Rohne

Decoration

- Gardinen
- Textile Bodenbeläge
- Polsterei
- Sonnenschutz

Deichstraße 2 · 21683 Stade-Bützfleth
Telefon 0 41 46 - 3 02
E-Mail: info@rohne-decoration.de
Internet: www.rohne-decoration.de



***Berücksichtigen Sie bitte
beim Einkauf unsere Inserenten!***

Abteilung Turnen

Was ist los beim Turnen? Viel!!!!

Montag und Mittwoch:

Üben und trainieren unsere Leistungsmädchen unermüdlich für ihren großen Auftritt bei der Gala. Im diesem Jahr wurden die Rundenwettkämpfe abgesagt, dann wieder zugesagt, aber mit einem ganz kurz angesetzten Termin. Der erste Wettkampf ist bereits geturnt, einer steht uns noch bevor, mal schauen. Erstes Zwischenergebnis: beide Mannschaften stehen auf dem zweiten Platz.

Dienstag:

Unser Pilotprojekt Vorschulturnen ist sehr gut angelaufen.

Jeden Dienstag kommen die Kinder, ab 4 Jahren; um 14:30 Uhr in die **l e e r e** Halle, es kommt schon von den Kleinen „Mama Marina hat gar keine Geräte aufgebaut“ aber das machen wir gemeinsam. Die Stunde läuft sehr gut und wird toll angenommen.

Danach ist Turnen ab 1. Klasse, in dieser Stunde bieten wir Turnen an Geräten, Geräteparcours, Spiele und vieles mehr an, aber.....

Ab erste Klasse turnen die Jungen gar nicht mehr und Mädchen ????

Kommt einfach mal vorbei und schaut euch das an, auch Jungen können turnen, das ist nicht nur Mädchensache.

Mittwoch:

Hier sind die Geräte aufgebaut. Wenn morgens um 10:00 Uhr die ganz Kleinen kommen, dann ist bereits alles fertig und es kann gleich losgehen. Die Kleinen können ab Krabbelalter mit Mama, Oma oder Papa alles ausprobieren und wenn es nur Kontakt aufnehmen zu anderen Altersgenossen“, in der Spielecke ist.

Am Nachmittag ab 14:45 Uhr kommen schon die „Großen“ die Vormittag im Spielkreis oder im Kindergarten sind. Aber die Helfende Hand muss noch sein, viele schaffen es schon die Geräte alleine zu bewältigen.

Gemeinsam machen wir dann einen Anfangskreis und ein Abschlusslied und dann.....Bimmel, Bammel, Bummel.

Donnerstag:

Dieser Nachmittag beginnt um 14:30 Uhr mit Inliner laufen, in dieser Stunde erlernen die Kinder Grundtechniken, wie verhalte ich mich auf Inliner, lege ich meine Schutzkleidung richtig an, was mache, ich wenn ich über eine Straße will, wie weiche ich aus, wenn Hindernisse auf der Fahrbahn liegen oder es geht abwärts, wie fahre da runter.

Wer Lust hat kommt einfach vorbei ohne Anmeldung!!!

Um 15.30 Uhr heißt es wieder: wie erlerne ich eine Rolle vorwärts und den Handstand, wir lernen natürlich auch viele andere Turnelemente und üben an Geräten.

Diese Stunde ist ab 5 Jahren bis zur 2. Klasse.

Bärenstark

Ein Fitnessprogramm für junge Mädchen

Diese Stunde bietet euch ein Bewegungsprogramm an, das Euch

-Selbstbewusst

-Aktiv

-Fit

-Ausgeglichen macht.

Schaut einfach vorbei: Donnerstag 16:30-17:30

Sportzentrum: Bützfleth Anbau

Galaabend „ 15 Sweet Sixteen“

18:00 Uhr Einlass, alles vorbereitet, die Halle festlich geschmückt, für das leibliche Wohl hatten die Mädchen gesorgt, Helferinnen der Integrationsgruppe waren bereits da, Techniker und Moderator Matthias hatten ihren Soundscheck gemacht, Mathies hatte die Verfolger ausgerichtet, Anna-Lisa ihren Platz neben dem Techniker eingenommen, die Mädchen bei Edda und Ilka in der Maske. Und dann...**18:30 Uhr** Tribüne, Stühle und Bänke waren gefüllt. Da hieß es „Licht aus“

„**The Show must go on**“ Mit unserer ersten Show „Tarzan“, eröffneten wir den

Abend. Natürlich hatten wir auch Gäste eingeladen, die mit ihren Darbietungen unseren Abend abrundeten. Akrobatik VFL Stade mit ihrer „Puppenwerkstatt“, TVG Ballett Drochtersen, unsere Tanzgruppen „Sternschnuppen und die „Tanzperlen“ unter der Leitung von Nele Haak. Off Balance aus Stade und unsere

Leistungsmädchen, in Zusammenarbeit von Sophia, Hanna und Anneke, sie zeigten uns Ausschnitte aus ihren Wettkampfübungen.

Eine sehr schöne Darbietung vom VFL Stade Rollkunstlauf und die Turnshowgruppe Himmelpforten, die das Publikum zum Lachen brachte.

Unser Publikum war toll, es gab viel Zwischenapplaus, sie waren mit dem Showprogramm rund um zufrieden.

Sweet Sixteen hat sich in dem Jahr, als wir beschlossen einen Galaabend auf die Beine zu stellen, 3 neue Shows am Start zu bringen und sie haben es geschafft.

Mit viel Fleiß, Höhen und Tiefen wurden daraus 3 wundervolle Shows.
Die „**Liebeshow**“ war eine emotionale Darbietung von zwei liebenden Menschen, die sich fanden, aber entschieden sich doch am Ende zu trennen.

Die „**Horrorshow**“ erzählt eine Geschichte aus dem Jahre 1867, wo die Gesellschaft eine starke Trennung zwischen normalen Menschen und psychisch Kranken machte. Am Ende siegte die Gerechtigkeit.

Und zum Abschluss die „**Finalshow**“. Der zeigte Sweet Sixteen einen Ausschnitt aus vielen Shows, die sie in den 15 Jahren auf vielen Veranstaltungen und Auftritten gezeigt hatten. Unsere ganz treuen Fans haben bestimmt alles erkannt.

Zum Abschluss zündete die Gruppe große Konfettibomben und präsentierten uns im Goldflatter ihren Abschlusstanz.



Allen ein frohes und glückliches Neues Jahr
Marina Gatzke





TuSV Bützfleth e. V. von 1906

Einladung zur ordentlichen Mitgliederversammlung

am Freitag, **04. März 2016**, 19:30 Uhr

im Vereinslokal
Gaststätte „Zum Deutschen Haus“
Bützfleth, Obstmarschenweg 324

Tagesordnung

- 1. Bericht des Vorstandes**
- 2. Ehrungen**
- 3. Kassen- und Prüfungsbericht**
- 4. Entlastung des Vorstandes**
- 5. Wahlen**
- 6. Anträge**
- 7. Mitgliederbeiträge**
- 8. Verschiedenes**

Gäste sind herzlich willkommen.

Der Gesamtvorstand



Hallenbelegungsplan Winterhalbjahr 2015/2016

Schulsporthalle

TuSV Bützfleth e.V. von 1906

MONTAG

14.00 - 16.00	Kindergarten Bützfleth
16.00 - 18.00	Fußball B-U16-Junioren
18.00 - 19.00	Judo
19.00 - 20.00	Beweglich und gesund
20.30 - 22.00	Fußball 1. + 2. Herren

Y. Kollega
P.Wasioconeck
S.Bischoff
Y. Kollega

DIENSTAG

16.00 - 18.00	Fußball WJD
18.00 - 19.00	„Fight Stunde“
19.00 - 22.00	Tischtennis Erwachsene

D. Bedschun / N. Siebert
Birgit Kahrs
D.Pohlmann

MITTWOCH

15.30 - 16.30	Handball Minis Mädchen
16.30 - 18.00	Fußball B-U16-Junioren
18.00 - 19.00	Frauen über 50/Fit und flott
19.00 - 20.00	Basketball
20.00 - 21.00	Damenfußball

E.Kießling
Y. Kollega
A.Witt
M. Schlüter
D. Bedschun / N. Siebert

DONNERSTAG

15.30 - 17.00	Fußball WJE
17.00 - 18.00	Fußball E-U10-Junioren
18.00 - 19.00	Fußball E-U10-Junioren
19.00 - 20.00	Wirbelsäulengymnastik
20.00 - 21.00	Männerfitness
21.00 - 22.00	Sport - Spiel - Spaß

T. Reidies / O. Denker
J. Fröhlich / B. Braun
J. Fröhlich / B. Braun
S.Bischoff
K.Meyhöfer
O.Walter

FREITAG

14.30 - 16.00	Fußball C-U14-Junioren
16.00 - 17.30	Fußball E-U11-Junioren
17.30 - 19.00	Fußball B-U17-Junioren
19.30 - 22.00	Tischtennis Erwachsene

E. Görüm / C. Yildiz
N. Dehde / C. Berliner
D. Wichern / M. Rohmann
V.Kleenlof / B.Moje

SAMSTAG

14.00 - 18.00	ca. 10 mal pro Jahr Tischtennis-Punktspiele 2. Samstag im Monat Jugendfeuerwehr / oder nach Absprache
---------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------

Sporthalle am Schwimmbad

MONTAG

16.00 - 17.30	Leistungsturnen der Riegen I und II
17.30 - 19.30	Showturngruppe "Sweet Sixteen" (halbe Halle)
17.30 - 19.00	Handball WJC2 / WJC3 (halbe Halle)
19.00 - 20.30	Handball MJB
20.30 - 22.00	Handball 1. u. 2. Herren

M.Gatzke
M.Gatzke
J.Bösch / V.Köster / C.Pirk
U.Pahl / A.Stüven
M.Christensen / M.Bock / D.Halmke



Hallenbelegungsplan Winterhalbjahr 2015/2016

Sporthalle am Schwimmbad (fortgesetzt)

DIENSTAG

08.00 - 10.00	Kindergarten Bützfleth	
14.30 - 15.30	Vorschulturnen	M. Gatzke
15.30 - 16.30	Allgemeines Turnen, Spiel und Fitness	M. Gatzke
16.30 - 18.00	Rollstuhlgruppe (Aufbau ab 16.00 Uhr)	M. Gatzke
18.00 - 19.15	Handball MJC	M. Barndenburg
19.15 - 20.30	Handball MJB / MJA	C. Hinrichs
20.30 - 22.00	Handball 1. Herren	M. Bock / D. Halmke

MITTWOCH

09.00 - 10.00	Geräteaufbau	M. Gatzke
10.00 - 11.00	Eltern- und Kind Turnen (Minifitler)	M. Gatzke
15.00 - 15.50	Eltern- und Kind Turnen	M. Gatzke
15.50 - 17.00	Integrationsport	A. Pflughaupt / M. Gatzke
17.00 - 18.15	Handball MJE	S. Bilzhaue
18.15 - 19.15	Fußball B-U16-Junioren	Y. Kollega
19.15 - 20.15	Fußball B-U17-Junioren	D. Wichern / M. Rohmann
20.15 - 22.30	Fußball 1.+2. Herren	Y. Kollega

DONNERSTAG

08.00 - 09.00	Gesundheitsgymnastik am Vormittag	K. Meyhöfer
09.00 - 10.00	pAVK	B. Drewes
10.00 - 11.00	Schlaganfallpatienten	B. Drewes
11.30 - 14.30	Schule Bützfleth	
14.30 - 15.30	Inliner	M. Gatzke
17.00 - 18.00	Fußball C-U14-Junioren	E. Görum / C. Yildiz
18.00 - 19.00	Handball WJD1 / WLD2	J. Bösch / B. Tiedemann / K. Suhr
19.00 - 20.15	Handball MJB / MJA	C. Hinrichs
20.15 - 22.00	Handball WJA	D. Warnecke

FREITAG

10.30 - 12.00	Kindergarten Schölisch (halbe Halle)	
10.30 - 12.15	Schule Bützfleth (halbe Halle)	
13.30 - 14.30	Fußball G-U7-Junioren	H. Kollega / S. Rudolph
14.30 - 16.00	Fußball F-U8-Junioren	H. Kollega / M. Schilling
16.30 - 18.00	Handball WJC1 (ab 17.30 halbe Halle)	T. Schönekäß / I. Mai / K. Patjens
17.30 - 18.45	Handball MJC (bis 18.00 halbe Halle)	M. Brandenburg
18.45 - 20.15	Handball 1. u. 2. Damen	D. Fehse / F. Jungclaus
20.30 - 22.30	Fußball Alte Herren und Ü 40	H. Amling / H. Menck

SAMSTAG

09.00 - 15.00	Tennis Jugendtraining	
	Handball-Punktspiele (Punktspiele bitte unbedingt mit der Tennisabteilung abstimmen!)	



Hallenbelegungsplan Winterhalbjahr 2015/2016

Sporthalle am Schwimmbad (Anbau)

MONTAG

15.30 - 16.30	Jugendfußball (Torwarttraining)	T. Reidies
18.00 - 19.30	Bodystyling	B.Todt
19.30 - 20.30	Gymnastik nach Pilates	B.Todt

DIENSTAG

13.30 - 14.30	Gymnastik III	I.Witt
15.45 - 16.30	Tanzen "Sternschnuppen"	Nele Haak
16.30 - 17.30	Tanzen " Tanzperlen"	Nele Haak
17.30 - 22.00	Handball MJA / MJB	C.Hinrichs

MITTWOCH

15.30 - 16.30	Handball Minis (Jungen)	S.Bilzhause
17.00 - 18.30	Leistungsturnen der Riegen I und II	M.Gatzke
18.30 - 20.00	Handball MJD	E.Bilzhause
20.00 - 22.00	Handball 3.Herren	B.Behrens / H.Mau

DONNERSTAG

11.15 - 12.15	Lungensport (auch Sauerstoffpatienten)	B.Drewes
15.30 - 16.30	Turnen, wie lerne ich eine Rolle vorwärts 1 u. 2 Klasse	M.Gatzke
16.30 - 17.30	Turnen, mehr als nur toben 3 Klasse aufwärts	M.Gatzke
17.30 - 19.00	Sweet Sixteen	M.Gatzke
19.45 - 20.15	Handball WJA	D.Warnecke
20.15 - 22.00	Handball MJA	C.Hinrichs

FREITAG

14.30 - 15.30	Krebspatienten und für "Starke" Frauen - nur Frauen!!	B.Drewes
16.00 - 21.30	Judo	I.Phillips / P.Wasiuconek

SAMSTAG

08.00 - 12.00	Coronarsport (mit Arzt)	B.Drewes
---------------	-------------------------	----------

Anmerkungen: Nur Spartenleiter sind ermächtigt:

- 1) Im Einzelfall Übungsstunden untereinander innerhalb der vorgegebenen Zeiten auszutauschen.
- 2) Bei Verhinderung eines Übungsleiters kurzfristig einen geeigneten Vertreter einzusetzen.

TuSV Bützfleth e.V. von 1906, Dirk Neugebauer, 2. Vorsitzender, Tel.: 04146-6153, gültig ab 2.11.2015

E Wiesner

EDEKA

Inh. H. Wiesner



Obstmarschenweg 297 · 21683 Stade-Bützfleth · Tel.: 0 41 46 - 51 10 · Fax: - 16 70





Vereinsinformation:

***Schützenverein Bützfleth
von 1959 e.V.***

Vier Linden Hotel & Restaurant



*Gastronomie wird bei
uns gelebt.*

- **Valentins Dinner**
am 14. Februar 2016
ab 18.00 Uhr
Exklusives 3-Gänge-Menü
mit Tischzaubereien
vom Topmentalisten
Bodo Lorenzen.
Preis pro Person 36,60 €

- **Plattdeutsche
Schlemmertage**
am 26. + 27. Februar 2016
ab 18.00 Uhr
Genießen Sie ein Kalt-Warmes
Schlemmerbuffet und danach
ein Theaterstück der
Bunten Kreihh.
Preis pro Person 29,50 €

- **Kulinarische Köstlichkeiten** der gehobenen aber nicht abgehobenen Klasse.
- **Festsaal** mit anheimelnder Atmosphäre und spezielle Hochzeitsangebote.
- **Familien- und Betriebsfeiern**, der ganz besonderen Art, da haben wir **tolle Ideen parat.**
- **3-Sterne-Hotel** (laut deutscher Hotelklassifizierung) mit 46 Komfortzimmern, umgeben von viel grün.
- **Attraktive Tagungsangebote.**
- **Kompletter Partyservice** auch für zu Haus führen wir gerne für Sie aus.
- **2 Doppelkegelbahnen**, Saunen mit Ruheraum und Fahrradverleih.
- **Achtung**, wir haben noch einige **Kegeltermine** frei.

Ihr Zuhause  *im Norden*

Schölischer Straße 63
21682 Stade
Telefon (0 41 41) 927-02
Telefax (0 41 41) 28 65
www.hotel-vierlinden.de
e-Mail: info@hotel-vierlinden.de

Inhaltsverzeichnis

Teil II Schützenverein Bützfleth von 1959 e.V.

1. Der Vorstand 2015
2. Bericht des Vorstandes
3. Neu im Vorstand
4. Ehrungen
5. Stadtschützenkönig 2015
6. Stadt-Beste Dame-Schießen
7. Unsere Würdenträger 2015/2016
8. Fotoseiten 57.Bützflether Schützenverein
9. Zur Person: Dirk Lilienkamp
10. Bericht der Jugendsportschützenabteilung
11. Bericht der Jungschützen
12. Bericht des Mitgliederwartes
13. Bericht des Schießsportleiters
14. Damals
15. Kreiswettschießen
16. Veranstaltungskalender
17. Einladungen, Bekanntmachungen, etc.



Ihr Partner rund ums Auto



**Neu- und
Gebrauchtwagen**

Kundendienst

Ersatzteile

**Reparaturen
aller Fabrikate**

**Freie Tankstelle
24 Stunden Tankautomat**

Autohaus

Hubert Fuhr

Freiburger Str. 54 · 21682 Stade
Telefon 04141 / 26 64 · Fax 04141 / 25 69

www.autohaus-fuhr.de

1. Der Vorstand 2015

Schützenverein Bützfleth e.V.

Schützenhalle „Klein Helgoland“, Kirchstraße, 21683 Stade-Bützfleth

Tel. 04146 – 5179; Fax 04146 – 909795

Internet: www.schuetzenverein-buetzfleth.de

Geschäftsführender Vorstand			
Präsident	Dieter Köhler Obstmarschenw. 265 21683 Bützfleth Tel. 04146-405	Vizepräsident	Jens Szidat Borsteler Weg 12 21683 Bützfleth Tel. 04146-908298
Schatzmeisterin	Britta Meyer Flethweg 21683 Bützfleth Tel. 04146-908470	Kommandeur	Harry Mau Süderstr. 166 21683 Bützfleth Tel. 04146–244
Schriftwart	Marco Schmidt Borsteler Weg 44A 21683 Bützfleth Tel. 04146-908626	Sportwart	Olaf Bolz Hundehörne 8 21683 Bützfleth Tel. 04146-908408
Vorsitzender Festausschuss	Lutz Feldtmann Schölischer Str. 63 21682 Stade Tel. 04141-92702		

Abteilungsleiter			
Damenleiterin	Der Zeit nicht besetzt	Jugendbetreuerin	Nicole Draack Götzdorfer Str. 190 21683 Bützfleth Tel. 04146-940087
Jungschützen- Obfrau	Kathrin Schmidt Borsteler Weg 44A 21683 Bützfleth Tel.04146-908626	Platzwart	Thomas Rieger Elsternstr. 2 21683 Stade Tel. 04146-930653
Webmaster	Jan Horwege Hafenstr. 6 21683 Bützfleth Tel. 04146-6344	Hallenwart	Holger Schilling Dornenweg 3 21683 Bützfleth Tel. 04146 - 1336
Pressewart	Michael Heinsohn Barnkruger Hafenstr. 21706 Drochtersen Tel. 04148 - 617737	Mitgliederwart	Hartmut Meyer Flethweg 21683 Bützfleth Tel. 04146 - 908470

2. Bericht des Vorstandes

Alle Jahre wieder.....

Für die Bützflether Schützinnen und Schützen beginnt das neue Jahr immer mit dem traditionellen Königsball. Dieser stand in diesem Jahr ganz im Zeichen des Hirsches. Hatte doch kein geringerer als unser „Papa Jägermeister“ Ralf Draack zu diesem Fest geladen. Gut gestärkt mit 56 Kräutern wurde bis in die frühen Morgenstunden gefeiert.

Die Jahreshauptversammlung im März verlief reibungslos und sehr harmonisch. Die Spartenleiter hielten ihre Berichte, und neben den Ehrungen wurden auch wieder Vorstandswahlen durchgeführt. Bis auf eine Position konnten alle Posten durch Neu- bzw. Wiederwahl besetzt werden.

Da für die ausscheidende Damenleiterin Gaby Meyhöfer keine Nachfolgerin gefunden werden konnte, liegen die Aufgaben nun erst einmal in männlicher Hand und werden vom Festausschuss übernommen und delegiert.

Im Laufe der Zeit wurden natürlich auch an örtlichen Veranstaltungen teilgenommen sowie auswärtige Schützenfrühstücke und Umzüge besucht.

Dann war es endlich soweit.

Die geschmückte Ortschaft verriet es schon, das Bützflether Schützenfest stand in den Startlöchern. Als Einstieg in die „Festtage“ wurde am zweiten Augustwochenende das Bestmann- und Betriebsschießen durchgeführt. Am darauf folgenden Wochenende wurde wieder zum sehr gut besuchten Komersabend geladen, sich beim Schützenfrühstück mit Erbsensuppe gestärkt und nach dem großen Festumzug auf die Proklamation der neuen Würdenträger hin gefiebert.

Im Jahr 1999 wurde der damals 29 jährige Dieter Köhler jüngster Schützenkönig der Vereinsgeschichte. Diese Ära fand nun sein Ende. Präsident Dieter Köhler durfte als neuen Schützenkönig den erst 27 jährigen Marcel Paur proklamieren.

König Marcel Paur und seine Königin Katrin von Holt werden den Schützenverein Bützfleth nun ein Jahr lang anführen und auf auswärtigen Veranstaltungen vertreten.

Im September war der Bützflether Schützenverein Ausrichter des Kreiswettschießens der Kehdinger Kreisvereinigung. An zwei Tagen wurden neue Kreismeister der entsprechenden Altersklassen ausgeschossen. In der Mannschaftswertung konnte leider kein Titel errungen werden. Mareike Heidhoff sicherte sich jedoch zum zweiten Mal in Folge, als beste Einzelschützin, den Titel der Kreiskönigin.

Beim diesjährigen Niederelbischen Bezirksschützenball durfte Präsident Dieter Köhler ein Luftgewehr in Empfang nehmen, welches Mitglieder des Vorstandes im Mannschaftsschießen „erschossen“ haben. Hier zählt nicht das beste Gesamtergebnis, sondern welche Mannschaft am dichtesten am Durchschnittsergebnis liegt. Neben Können zählt also auch eine Menge Glück dazu.

Sämtliche Termine und Vorankündigungen sind auch im Internet unter www.schuetzenverein-buetzfleth.de ersichtlich.

In diesem Rahmen möchte sich der Schützenverein Bützfleth v. 1959 e.V. bei allen Helfern, Spendern und Gönnern für jedwede Form der Unterstützung recht herzlich bedanken. Ohne freiwillige Helfer und die Bereitschaft von Spendern, Sach- und Geldgaben zu stiften, wäre der Verein in vielen Fällen vor einem unüberwindbaren Hindernis gestellt.

Danke !

Der Vorstand des Schützenverein Bützfleth v. 1959 e.V. wünscht allen Lesern der Info eine schöne Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2016.

Marco Schmidt
-Schriftwart-



Gas- und Sanitärtechnik
Zentralheizungsbau • Kundendienst
Rohrreinigungsservice • Propangasvertrieb

Stade-Bützfleth • Obstmarschenweg 265 • Telefon 0 41 46 / 4 05

3. Neu im Vorstand

Jungschützen-Obfrau



Auf unserer Jahreshauptversammlung wurde Kathrin Schmidt als neue Jungschützenobfrau gewählt. Sie ist 1998 in unseren Schützenverein eingetreten und hatte schon die Würde der Jungschützenkönigin und deren Adjutantinnen errungen. Kathrin arbeitet im Ortskern als stellvertretende Marktleiterin bei der Stader Saatzucht. Sie wohnt mit ihrem Marco im beschaulichen Ortsteil Borstel. Hier haben ihre Hündin Emmi und ihr fast 10 Kg schwerer Kater Mister Schnick genügend Platz zum austoben.

Kathrin möchte als Jungschützenobfrau die Jungschützenabteilung im schießsportlichen Bereich weiter voran bringen und mit ihr erfolgreich sein. Sie möchte die Abteilung weiter ausbauen und mit ihr auf vielen Veranstaltungen präsent sein.

Stellv. Jungschützenobmann



Karsten Klie ist unser neuer stellvertretender Jungschützenobmann . Er ist 2010 dem Schützenverein beigetreten und wurde 2012 2. Adj. des Jungschützenkönigs, 2013 wurde er Jungschützen Bester Mann und 2015 folgte die Würde des 1. Adjutanten beim Jungschützenkönig. Er ist Auszubildender zum

Fluggerätemechatroniker bei Airbus und wohnt bei seinen Eltern im Borstel.

Ist er mal nicht für die Jungschützenabteilung unterwegs , spielt er Handball in Stade.

Karsten`s Ziel ist es den Zusammenhalt in der Jungschützenabteilung weiter zu fördern und auszubauen.

Schießwart



Marcel Paur wurde bei der Jahreshauptversammlung zum Schießwart gewählt. Er ist 27 Jahre jung und ist seit 2012 in unserem Verein. Er ist ausgebildeter Industriemeister Chemie und arbeitet bei der Dow.

Mit seiner Kathrin wohnt er im Feldstreck in einem schmucken Häuschen. Bei den Würdenträgern ist er auch kein unbeschriebenes Blatt mehr. Er errang 2012 die Würde des Jungschützenkönig und im August wurde er unser König 2015.

Marcel möchte den Schießsport in unserem Verein weiter voranbringen und den Zusammenhalt fördern.

Wir wünschen allen drei neuen Vorstandskollegen viel Erfolg und Spaß bei seiner Tätigkeit im Vorstand.

Jens Szidat

(Vizepräsident)



Erd- und Pflasterarbeiten

**Einbau, Wartung und Reinigung von
Hauskläranlagen**

Rohrdurchpressungen und Reinigungen



Winterbüffet

ab 20 Personen

Preis pro Person 24,80 €

Vorspeisen

frischer Salat mit verschiedenen Dressings
Frikadellen, gefüllte Eier
Käseplatte, Brot, Brötchen, Butter
Sateyspieße mit Chili Dip

Hauptgerichte

Hähnchenbrustfilet
in Calvados-Sahnesauce mit Basmati Reis
Entenbrust- und keule
Wildschweinkeule
mit Rosenkohl , Rotkohl, Salzkartoffeln
und Kartoffelkößen

Desserts

Schokoladencreme mit Vanillesauce
Pflaumen- oder Apfellasagne

Hartlef's Gasthof * Stade-Bützflethermoor
Telefon 04146 - 235 * Email info@hartlefs-gasthof.de

4.Ehrungen

Auf der Jahreshauptversammlung des Schützenvereins von 1959 e.V. wurden folgende Mitglieder für langjährige Vereinszugehörigkeit geehrt:

25 Jahre Mitgliedschaft :

Stefan Bösch

Karin Bolz

Janine Carstens

Gitta Feldtmann

Olaf Gätjens

Manuela Lilienkamp

Jens Szidat

Christian Wilhelmi

40 Jahre Mitgliedschaft :

Annegret Dreyer

Claus Eschermann

Rosemarie Eschermann

Dr. Wolfhard Ross

Ronald Schneider

Wilfried Siems

50 Jahre Mitgliedschaft :

Rolf Bröcker

Hedi Kleenlof

Rita Kuhlmann

Jürgen Laporte

Werner Meyer

Manfred Mirowsky

Horst Mizera

Axel Niestroy

Helga Schmidt

Günter Wichers

Goldene Verdienstnadel vom NWDSB:

Thomas Schwedewsky

Goldene Ehrennadel vom BSV Stade:

Gaby Meyhöfer

Tanja Schwedewsky

Thomas Paur

Peter Grothmann

Dieter Köhler

Präsident

5. Stadtschützenkönig 2015

Am 18.04.2015 trafen sich die Könige der Stader Schützenvereine, um den 42. Stadtschützenkönig der Hansestadt Stade auszuschießen.

In diesem Jahr war der Stader Schützenverein gastgebender Verein. In ihrem Schießstand an der Schwinge trafen sich viele ehemalige Stadtschützen-könige, die Präsidenten, Sportleiter und die vier amtierenden Schützenkönige der Stader Vereine.

Ralf Draack aus Bützfleth, Enrico Troost aus Hagen, Stefan Bösch aus Stade und Jose Otto aus Wiepenkathen.

Nach der Begrüßung durch den Vize-Präsidenten Jürgen Robohm und des stellv. Bürgermeisters der Hansestadt Stade Uwe Mehrkens wurde in gemütlicher Runde Kaffee getrunken und Kuchen gegessen. Der Flair des Standortes der Stader Schützenhalle und das angenehme Frühlingswetter trug das ihre für einen harmonischen Nachmittag mit Schießwettkämpfen und Klönschnack zum erleben bei.

Nach Kaffee und Kuchen wurde die Reihenfolge ausgelost in welcher die Könige ihre Probe und Wertungsschüsse abzugeben hatten. Anschließend wurde auf den neuen Stadtschützenkönig "gewettet". Diese Wetteinahmen gehen zu gleichen Teilen an die Jugendabteilungen der 4 Stader Schützenvereine.

Hinter verschlossenen Türen werteten die vier Sportleiter die beschossenen Scheiben aus und übergaben den versiegelten Umschlag mit dem Ergebnis an Dieter Köhler, den Sprecher der ehemaligen Stadtschützenkönige.

So hieß denn nun warten bis zum Schützenfrühstück des Schützenfestes in Wiepenkathen am 2. Mai.

Mehr als 50 Schützenschwester und -brüder unseres vereins warteten gespannt auf das Ergebnis.

Enrico Troost aus Hagen wurde 4. Sieger, unser Ralf wurde 3., Stefan Bösch 2., und Jose Otto ist der neue Stadtschützenkönig

Nächstes Jahr werden wir dann den nächsten Angriff auf die Stadtkönigswürde starten und unseren König Marcel ins Rennen um die Stadtkönigswürde schicken.

Allen Lesern wünsche ich ein frohes Weihnachtsfest und einen erfolgreich Start in das Jahr 2016.

Jens Szidat
(Vizepräsident)



6. Stadt Beste-Dame Schießen 2014/15

Zum diesjährigen Stadt-Beste-Dame-Schießen trafen wir uns am 21. März auf der Schießsportanlage des Stader Schützenvereins. Von 26 ehemaligen Stadt-Besten Damen waren 20 meiner Einladung gefolgt.

In seiner Begrüßungsrede sagte der Stader Präsident Stefan Bösch in Anwesenheit der Präsidenten und Schießwarte aus Hagen, Bützfleth und Wiepenkathen, daß das Stadt-Beste-Dame-Schießen für ihn schon indirekt der Beginn des Schützenfestes sei. In diesem Sinne starteten die vier amtierenden Besten Damen, Silke Heinbockel aus Wiepenkathen, Monika Hein aus Stade, Suleika Franck aus Hagen und Monika Paur aus Bützfleth dann auch in ihren Wettkampf, während wir anderen ehemaligen Stadt-Besten-Damen unsere Beste ausschossen.

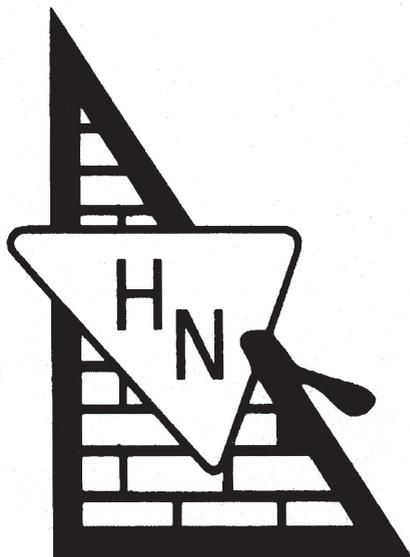
Als dann nach Abschluß der Wettkämpfe Silke Heinbockel aus Wiepenkathen mit 58 Ringen als Nachfolgerin der Stadt-Besten-Dame Julia Thielker proklamiert wurde, war die Freude groß.

Auf den weiteren Rängen folgten Suleika Franck mit 54 Ringen, Monika Paur mit 53 Ringen und Monika Hein mit 51 Ringen.

Alles in allem war es wieder ein gelungener Nachmittag und ich hoffe, das auch im nächsten Jahr das Stadt-Beste-Dame-Schießen wieder in großer Runde stattfinden wird.

An dieser Stelle wünsche ich allen Mitgliedern besinnliche Weihnachten und einen guten Rutsch in das Jahr 2016.

Britta Meyer



HORST NEUBER

BAUUNTERNEHMUNG

**WIR EMPFEHLEN UNS FÜR
MAURER-, ZIMMERER- UND
STAHLBETONARBEITEN SOWIE
SCHLÜSSELFERTIGES BAUEN**

BLUMENSTRASSE 25
21706 DROCHTERSEN-ASSEL
TELEFON 0 41 48 - 12 64
TELEFAX 0 41 48 - 10 18

7. Unsere Würdenträger 2015/2016



Schützenkönig



Königspaar Kathrin v. Holt & Marcel Paur
1. Adjutant Wilfried Bönsch
2. Adjutant Dennis Umland

Jungschützenmajestäten



Jungschützenkönig André Cordts
1. Adjutant Karsten Klie
2. Adjutant Ole Kruse
Bester Mann Tobias Rieckmann

Jungschützenkönigin Celine Korschen
1. Adjutantin Janine Meger
2. Adjutantin Kathrin v. Holt
Beste Dame Christina Kropp

Die Jugend Majestäten



Jugendkönig Mirko Henn
Jugendkönigin Svenja Meyer
Vogelkönig Jason Hardekopf

Prinz Bennet Plath
Prinzessin Beke Waskow
Vogelkönigin Anike Rathjens

Bester Mann



Bester Mann Jan Horwege
1. Adjutant Harry Mau, 2. Adjutant Jan Dölling

Beste Dame



Beste Dame Sina Koch
1. Adjutantin Andrea Dölling, 2. Adjutantin Julia Blech

Käsehage
Bedachung



**Dachdeckerarbeiten · Bauklempnerei
Flachdachbau · Fassadenverkleidungen**

Hausanschrift:
Theodor-Storm-Str. 34
21706 Drochtersen
Telefon 0 41 43-71 72
Telefax 0 41 43-75 72
www.kaesehage.de
info@kaesehage.de

Lager:
Werkstr. 8
21706 Drochtersen
Telefon 0 41 43-76 37

MEISTERBETRIEB

... mehr als nur Farbe

KLAUS ADAMI

BODENBELÄGE FARBEN TAPETEN DEKO

21706 Drochtersen · Barnkruger Straße 30

Telefon 04148 / 238 · Telefax 04148 / 5099

E-Mail: Klaus.Adami@t-online.de

8. Das 57. Bützflether Schützenfest

Bestmann Wochenende









57. Schützenfest

















9. Zur Person, Dirk Lilienkamp



Dirk ist seit 1998 bei uns im Schützenverein. Auf dem Königsball, welchen er als Begleitung von Tanja Schwedewsky besucht hatte, fühlte Dirk sich unter dem Schützenvolk so wohl, dass er der geselligen Zunft am selben Abend noch beigetreten ist.

Seit 2006 ist Dirk mit Begeisterung im Festausschuss tätig. So eine gesellige Runde macht schon Spaß. Aber nicht nur der Festausschuss macht Laune, die Kornmannschaft ist ebenfalls ein bunter Haufen.

Würden wurden bis jetzt noch keine von ihm erreicht, was aber nicht heißen soll das es irgendwann doch passieren kann Dirk ganz vorne zu sehen.

Dirk ist am 04.06.1967 in Bützfleth geboren und seither der Ortschaft immer treu geblieben. 1985-1987 wurde bei Lindemann in Stade der Beruf des Stahl-Betonbauers erlernt. Die Fliegerei war dann doch interessanter als der staubige Beton. Von 1987 bis heute ist Dirk bei Airbus in der Abteilung Ground Support als Teamleader tätig und ist unter anderem für die Flugzeugenteisung und Flugzeugbergung mit verantwortlich.

Aber auch familiär ist Dirk voll eingespannt. 2001 hat er seine Manuela geheiratet und hat mit ihr zwei Kinder, Tom 12 und Theo 6.

Ach ja, und weil Dirk noch nicht genug um die Ohren hat, findet man ihn das ein oder andere Mal auch beim Deutschen Roten Kreuz, welches den Schwerpunkt Technik & Sicherheit hat. Derzeit ist das Rote Kreuz des Öfteren unterwegs, um für die Flüchtlinge eine temporäre bleibe zu errichten, was das ein oder andere Mal auch sehr abenteuerlich sein kann.

Michael Heinsohn
Pressewart

Pkw-Service

B Ü T Z F L E T H GmbH

- ◆ **REIFEN**
- ◆ **STOSSDÄMPFER**
- ◆ **ACHSVERMESSUNG**
- ◆ **AUSPUFF**
- ◆ **TÜV/IAU**
- ◆ **BREMSEN**
- ◆ **ÖLWECHSEL**



Obstmarschenweg 363
21683 Stade-Bützfleth
Telefon: 0 41 46 / 93 09 00 0



Heizung
Lüftung
Gas+Sanitärinstallation
Öl+Gasfeuerung
Klempnerei
Elektro
Kundendienst

Hochdruck-, Spül-
und Rohrreinigung
Rohrinspektion per TV-
Video-Überwachung

H.-D. BEINL

21682 Stade . Reeperbahn 9 . Telefon 04141-2410

SOLIDE HANDWERKSARBEIT IST PROFISACHE!

04141-2410

E-Mail: info@beinl.de



10. Bericht der Jugendsportschützenabteilung

2015 war nicht nur ein Jahr hervorragender Schießergebnisse, sondern wir konnten uns auch wieder einer sehr hohen Schießbeteiligung auf dem 57.Schützenfest erfreuen. Alle Würden waren heiß umkämpft und die Proklamation war der Höhepunkt der Jugendabteilung im Schützenjahr 2015/16.

Hier ein kleiner Rückblick des vergangenen Jahres:

Mit dem Herbstanfang 2014 fand im Oktober der traditionelle Laternenumzug statt. Diesmal ging es in den Birkenweg und Ulmenweg. Der Laternenumzug fand seinen Abschluss mit Lagerfeuer und Stockbrot backen sowie mit selbst gebackenen Waffeln, zubereitet und gestiftet von den Eltern der Jugendwürdenträger. Einen besonderen Dank möchten wir den Anwohnern der diesjährigen Strecke sagen, die die Wegstrecke geschmückt hatten. Ein weiterer Dank gilt dem Spielmannszug Assel, der Feuerwehr Bützfleth, der DRK Bereitschaft, Hubert Fuhr für seine Unterstützung bei dem Laternenumzug und den vielen freiwilligen Helfern des Schützenvereins.

Unter anderem sind wir mit den Jugendsportschützen ins Bowlingcenter nach Stade gefahren mit anschließender Übernachtung in der Schützenhalle. Unser Abendbrot lieferte uns Flying-Pizza und das Frühstück Olaf. Nach einer schlaflosen Nacht konnten wir die Kinder morgens um 10 Uhr den Eltern wieder übergeben.



Mit einer kleinen Weihnachtsfeier haben wir das Jahr ausklingen lassen.
Das 57.Schützenfest lag dieses Jahr mitten in den Ferien. Wir veranstalteten wieder eine Schützenfestallie die gut angenommen wurde. Unter anderem organisierten wir ein Luftballon weit fliegen.
Den 1 Preis gestiftet von Cafe & Hotel am Holzhafen war eine Stereo-Anlage.
**Welche Nicole Dreyer-Müller gewann, ihr Ballon flog 161,3 km weit.
Glückwunsch**

**Nochmal einen besonderen Dank an die Jungschützen und Schützen für die tolle Unterstützung auf dem Schützenfest.
Ein besonderen DANK sagen wir Firma Kiel die uns die Ehrenpforten für Prinz und Prinzessin gesponsert haben**

Auch im kommenden Jahr freuen wir uns über jeden der am Training teilnehmen möchte, egal ob Neueinsteiger oder Fortgeschrittener. Jeder interessierte Jugendllicher, ist herzlich willkommen.
Montagnachmittags wird von 16:30 – 19:00h geübt.

Wir wünschen allen Lesern ein tolles Weihnachtsfest und natürlich allen Jugendsportschützen einen fleißigen Weihnachtsmann und viel Glück für das Jahr 2016

Nicole Draack
Jugendbetreuerin

Monika Paur
Jugendschießwartin



Peter Goerke
GARTENBAU

*Blumen und Kränze
Dekorationen
Grabpflege*

**21683 Bützfleth · Deichstraße 29
Telefon 0 41 46 / 3 48**

11. Bericht der Jungschützen

Ein Hoch auf Uns....

Das Jahr 2015 neigt sich langsam dem Ende entgegen. Wir wollten mehr Zusammenhalt und so trafen wir uns fast jedes freie Wochenende zum Klönen, Spielen und Feiern. Das Miteinander wurde GROß geschrieben. Königsbälle, Schützenfeste, Geburtstage und diverse andere Feste wurden besucht. Immer mit einer ordentlichen und stimmungsvollen Abordnung. Es wurde getanzt frei nach dem Motto > Deine Freundin die kann Blasen, die kann Blasen, Blasen, Blasen, die kann Blasen, Blasen, Blasen an den Füßen nicht ertragen...<! Durch die super Stimmung die wir auf unserem eigenen Königsball gemacht haben, wurden wir von den Hagenern ``engagiert`` dort zahlreich zu erscheinen um deren Ball auf Hochtouren zu bringen. Dies haben wir dort sehr gut umsetzen können und es war ein schöner Königsball. Im August ließen wir uns Samstag auf dem Hagener Schützenfest blicken. Wir waren zwar nur Mädels, aber wir haben unser Bestes gegeben. Es hieß am Sonntag: „Ihr habt es echt drauf für gute Stimmung zu sorgen!“, das nehmen wir als Kompliment ;-). Aber wer war bloß noch einmal dieser



Hagen :D ?

Unser diesjähriger Ausflug war ein Höhepunkt. Wir wurden nach Volkmarst gefahren (ein Dank an unsere tapferen Fahrer Marco Schmidt und Tim Wulff), um dort unser Talent beim Bauerngolf unter Beweis zu stellen. Bauerngolf wird gespielt wie Minigolf. Als Schläger gibt es einen Besenstiel, an dem unten ein Holzschuh als Schlagfläche befestigt ist, und der Golfball ist ein Handball. Mit einem voll



beladenen Bollerwagen ging es dann über eine Kuhweide, auf der grasende Kühe standen. Leider war der Wagen nicht für Bützflether Jungschützen ausgelegt (wir hatten zu viel Proviant dabei). Nr. 1 erlitt Plattfuß und Wagen Nr. 2 einen Achsbruch...wie konnte das nur passieren?! Außerdem wurde statt Loch 2 eine Kuh am Allerwertesten getroffen (Paddy, ihr geht es gut :D). Nach 4 Stunden Golfen ging es zum Vörder Freizeittreff, wo wir uns alle den

Bauch beim „ Essen vom heißen Stein`` vollschlugen. Sehr lecker und empfehlenswert. Anschließend ließen wir den Abend gemütlich ausklingen.

2015 wurden das 1.Mal Fleißsterne gesammelt. Diese bekommt man durch Anwesenheit und Hilfsbereitschaft.

Hier die diesjährigen Sieger, die sich über eine Medaille für den Joppen freuen durften:

- | | |
|------------------|------------------|
| 1. Wiebke Köhler | Daniel Bedschun |
| 2. Mareike Peth | Tobias Neumann |
| 3. Maren Cords | Patrick Wilhelmi |

Ich möchte mich nochmals für eure Mithilfe beim Verteilen diverser Einladungen (auch im Namen von Marco), für eure Hilfsbereitschaft in vielen Dingen (auch während unserem Schützenfest) und euer Engagement unseren Verein auf unterschiedlichsten Veranstaltungen zu vertreten bedanken.



Wir haben noch lange nicht genug!

Liebe Leute zwischen 16 und 25 Jahren. Wenn ihr Lust habt in einen Verein einzutreten, wo Spaß & Zusammenhalt an 1. Stelle stehen, dann kommt zu uns. Jeden Montag in den ungeraden Kalenderwochen treffen wir uns ab 19 Uhr in der Schützenhalle Klein Helgoland zum Übungsschießen und Beisammensitzen. Vorbeischauen lohnt sich.

Viele Grüße und allen eine schönes Weihnachtsfest und einen guten Start ins Jahr 2016.

Eure Obfrau Käthe (alias Kathrin Schmidt)

12. Bericht des Mitgliederwartes

Unsere aktuelle Statistik des Mitgliederbestandes per 18.10.2015

Jugendsportschützen

Weiblich	11
Männlich	16

Jungschützen

Weiblich	19
Männlich	17

Damen

unter 50 Jahre	50
über 50 Jahre	82

Schützen

unter 50 Jahre	68
über 50 Jahre	146

Insgesamt: 409 Mitglieder

Neuaufnahmen

Im zurückliegenden Jahr haben wir neue Mitglieder bekommen, die wir hiermit nochmals herzlich begrüßen. Wir freuen uns auf viele nette Stunden bei Geselligkeit und Schießsport mit Euch.

Maria Bussewitz
Tobias Neumann
Lisa Schwerbarth

David Danckers
Max Prigge

Allen Mitgliedern und Lesern der Info ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches, gesundes Jahr 2015.

Dr. Hartmut Meyer
Mitgliederwart



Nicolaus Dreyer

Fruchthandels- und
Transportgesellschaft m.b.H.

Flethweg 20
21683 STADE-BÜTZFLETH
Telefon 041 46/54 69
Telefax 041 46/51 06

Frucht-Import, -Großhandel, -Versand

Kühl- und Lagerhaus

Güternah- u. Güterfernverkehr, Spedition u. Lagerei

Gerhard von Holt

Heizung

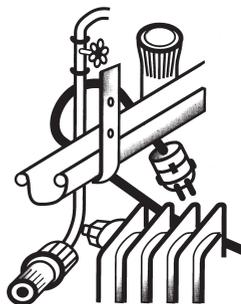
Elektro

Sanitär

Klempnerei



21683 Stade-Bützfleth
Obstmarschenweg 349
Telefon 0 41 46/364
Telefax 0 41 46/16 80



Internet: www.gerhardvonholt.de

eMail: info@gerhardvonholt.de

13. Bericht des Schießsportleiters

Liebe Info-Leser,

das Jahr ist fast vorbei! Aus diesem Grund möchte ich die Gelegenheit nutzen, über die letzten Aktivitäten zu berichten.

57. Bützflether Schützenfest

Am 08./09. August 2015 begann unsere Schützenfestwoche mit dem Betriebs- und Bestmannschießen.

Beim Betriebschießen nahmen 40 Mannschaften (2014 = 38) teil. 34 Mannschaften haben zwei Durchgänge und 6 Mannschaften haben einen Durchgang geschossen. So wurden beim Schützenfrühstück 16 Pokale und 1 Tagesbestenpokal an die Gewinner verliehen.



Die Schießbeteiligung beim Bestmannschießen und beim Schützenfest ist in diesem Jahr ziemlich gleich geblieben. Um die Würde Beste Dame, Bester Mann einschließlich Jungschützen bewarben sich 34 Teilnehmer (2014=36), um die Königswürde, Jungschützenkönigin und Jungschützenkönig schossen 22 Anwärter (2014 = 25).

Am darauffolgenden Wochenende konnten wir bei der Preisverteilung ca. 130 Preise und Medaillen an die Gewinner überreichen.

Nur durch eine große Spendenbereitschaft ist es uns möglich, ein so großes Schießprogramm zu gestalten. Im Namen des Schützenvereins Bützfleth möchte ich mich bei allen Spendern der wertvollen Ehrenpreise bedanken.

Selbstverständlich gilt dieser Dank auch allen Teilnehmern des Betriebschießens.

Kreiswettschießen

In diesem Jahr fand diese Meisterschaft auf unserem Schießstand in Bützfleth statt. Daran nahmen wir mit 5 Mannschaften teil.

Die **Altersdamen** belegten mit 458 Ringen Platz 8. Folgende Einzelplatzierungen wurden erreicht: Martina Köser 21. Platz/158 Ringe, Britta Meyer 23./152, Siegrid Bönsch 26./148 und Karin Bolz 30./141Ringe.

Die **Alterschützen** sicherten mit 357 Ringen den 2. Platz. Ralf Köser belegte den 4. Platz/125 Ringe, Jens Szidat den 8./116, Uwe Gerkens den 9./116 und Thomas Schwedewsky den 18./104 Ringe.

Bei den **Senioren** belegte die 1. Mannschaft (Klaus Dunse 15.Platz/179 Ringe, Heino Wicht 24./174, Harry Mau 29./173 und Holger Schilling 37./171) mit 526 Ringen den 8. Platz. Die 2. Mannschaft (Wilhelm Dinklage 5. Platz/ 182 Ringe,

Peter Schlange 28./173 und Rolf Brandt 41./171) belegte den 9. Platz mit ebenfalls 526 Ringen.

Die **Damenmannschaft** (Andrea Thom 8.Platz/184 Ringe, Tanja Schwedewsky 21./171, Annabelle Wätzig 22./168 und Andra Dölling 25./167) belegte mit 713 Ringen den 2. Platz

Mareike Heidhoff, die auch zu dieser Mannschaft gehört, konnte ihren Titel als Kreiskönigin mit 190 Ringen verteidigen.

„Herzlichen Glückwunsch“



v.L. Adjutantin Andrea Thom, Kreiskönigin Mareike Heidhoff

21. Kehdinger Luftpistolenrunde

Ausrichter dieser Runde war in diesem Jahr der Schützenverein Drochtersen. Wir nahmen mit einer Mannschaft teil.

Die Mannschaft (Jens Szidat 174 Ringe / 6. Platz, Olaf Bolz 171/13., André Köser 168 / 16. und Ralf Köser 163 / 23.) belegte den 3. Platz mit 676 Ringen.

Ich bedanke mich, auch im Namen des Vereins, bei allen Teilnehmern dieser Wettkämpfe und hoffe, dass wir im nächsten Jahr wieder so zahlreich an dem Kreiswettschießen teilnehmen werden.

Niederelbisches Bezirksschießen

Ausrichter des Schießens war in diesem Jahr der Schützenverein Himmelpforten. Wir nahmen mit einer Freihand-Mannschaft LG Freihand teil. (Mareike Heidhoff, Christina Kropp, Rebecka Hinz), diese Mannschaft erreichte den 4. Platz mit 268 Ringen. Eine Jugendmannschaft (Nele Brümmer, Jessica Peth, Julia Meyer) ging an den Start und erreichte den 4. Platz mit 498 Ringen. Die gemeldete KK Freihand- Mannschaft mit Mareike Heidhoff, Adda Radke-Schultz, Thomas Schwedewsky belegte den 4. Platz mit 212 Ringen. Die LG-Auflagemannschaft (Adda Radke-Schultz, Martina Köser, Ralf Köser) belegte den 13. Platz mit 189 Ringen. Die KK Auflagemannschaft mit Harry Mau, Adda Radke-Schultz und Holger Schilling erreichten den 7. Platz mit 271 Ringen. Des Weiteren nahm eine Vorstandsmannschaft mit Holger Schilling, Thomas Schwedewsky und Mareike Heidhoff teil.

Natürlich nahm auch König Marcel an dem Schießen „König aller Könige“ teil.

Und dann wurde es spannend, denn auch dieses Jahr nahmen wir wieder am Vorstandsschießen mit einer Mannschaft teil. Von allen teilnehmenden Mannschaften wurden die Ergebnisse zusammen gezählt und anschließend durch die Anzahl der Mannschaften geteilt. Beispiel: Gesamttringzahl 4275 Ringe: 16 Mannschaften = 267,19 Ringe. Die Mannschaft, die am dichtesten am Durchschnitt lag, wurde Sieger.

Im diesem Jahr war Fortuna auf der Seite vom SV Bützfleth. Sieger wurde die Vorstandsmannschaft mit den Schützen Holger Schilling, Mareike Heidhoff und Thomas Schwedewsky.

Beim „Ball der Könige“ konnte unser Präsident Dieter Köhler unter großem Jubel der mitgereisten Schützenschwestern und -brüdern das von der Firma „Schießsport Stelljes“ gestiftete Luftgewehr in Empfang nehmen.

Es handelt sich dabei um ein Luftgewehr der Firma Walther, Modell 400 Universal Auflage, Schichtholzschäft links/rechts.



Die Mannschaft



Nach der Siegerehrung

Vereinsmeisterschaft KK

Diese Meisterschaft fand am 03./07. und 14. September statt.
Neue Vereinsmeister wurden:

Jungschützen weiblich	KK Standard	Christina Kropp	126 Ringe
Schützen	KK Standard	Marco Schmidt	104 Ringe
Damen	KK Standard	Kathrin Schmidt	101 Ringe
Altersschützen	KK Standard	Jens Szidat	116 Ringe
Jungschützen w	30 Schuss liegend	Inga Mau	257 Ringe
Jungschützen m	30 Schuss liegend	André Cords	245 Ringe
Schützen	30 Schuss liegend	Christian Leibinger	287 Ringe
Damen	30 Schuss liegend	Mareike Heidhoff	284 Ringe
Altersklasse	30 Schuss liegend	Uwe Gerkens	276 Ringe
Altersdamen	Auflage	Karin Brandt	136 Ringe
Altersschützen	Auflage	Jens Szidat	133 Ringe
Senioren Damen	Auflage	Irma Schlange	135 Ringe
Senioren Schützen	Auflage	Rolf Brandt	139 Ringe

Allen neuen Vereinsmeistern einen Herzlichen Glückwunsch!

Abschlusschießen 2015

Die KK Saison beendeten wir am 30.09. mit einem kleinen Preisschießen.

Winterrunde 2014/ 2015

An der diesjährigen Winterrunde nehmen wir mit 17 Mannschaften teil.

2 Pistolenmannschaften	4 Seniorenmannschaften
4 Schützenmannschaften	1 Fünfermannschaft
3 Damenmannschaften	2 Altersdamenmannschaft
1 Altersdamenmannschaft Auflage	

Nicolausschießen 2015

Das diesjährige Nicolausschießen zwischen den Vereinen Assel und Bützfleth findet am 04.12.2015 bei uns auf dem Luftgewehrstand in Bützfleth zum 49. Mal statt.

Den Info – Lesern wünsche ich eine besinnliche Weihnachtszeit
und ein gesundes Jahr **2016**

Olaf Bolz
Schießsportleiter

14. Damals 1994-1995



Die neuen Würdenträger schreiten die lange Front ab



Attraktion am Samstag:
Königsfamilie Mau
fährt mit
Adjutanten auf
einer alten
Feuerwehr



Lutzie und seine Fans



Die Wildkatzen des TUSV



Huhu Helga!



DirektExpress
garantiert günstig.

Zuverlässig, schnell und immer ein super Fahrzeugservice.



DirektExpress
Die Werkstatt für ältere Volkswagen

**Autohaus
Spreckelsen**
Mit uns können Sie rechnen.

Autohaus Spreckelsen GmbH & Co. KG | Obstmarschenweg 276 | **Bützfleth** | Telefon (04146) 5851



Fahrschule T. Kröger



Stade – Bützfleth – Steinkirchen

04141/ 777785

www.fahr-schule-kroeger.de

Harburger Straße 83
21680 Stade

Unterricht: Montag und Mittwoch 19.00 - 20.30 Uhr

Obstmarschenweg 314
21683 Stade – Bützfleth

Unterricht: Dienstag und Donnerstag 19.00 – 20.30 Uhr

Bürgerei 38
21720 Steinkirchen

Unterricht: Dienstag und Donnerstag 19.00 – 20.30 Uhr

Anmeldung jeweils an den Unterrichtstagen von 18.00 – 19.00 Uhr

15. Kreiswettschießen

Am 12. Und 13. September 2015 fand auf unserem Luftgewehr- und Kleinkaliberstand das diesjährige Kreiswettschießen der Schützen, Damen, Altersschützen, Altersdamen, Seniorenschützen und Seniorendamen statt.

Es gingen 52 Mannschaften aus 12 Vereinen der Kreisvereinigung mit 236 Teilnehmern an den Start. Am Sonntag führte der stellv. Kreisschützenmeister Werner Hartlef die Siegerehrung der neuen Kreismajestäten und Siegermannschaften in der gut gefüllten Schützenhalle „Klein Helgoland“ durch. Bevor er mit der Siegerehrung begann, bedankte sich Werner Hartlef bei dem Ausrichter für die geleistete Arbeit. Nun aber zu den Siegern:

In der **Schützenklasse** siegte die Mannschaft des SV Drochtersen mit 503 Ringen, knapp vor dem SV Assel mit 502 Ringen. Auf dem 3. Platz landete der SV Eichel Wolfsbruch mit 495 Ringen. Neuer Kreisschützenkönig wurde mit 136 Ringen

Jan Steffens vom SV Assel, sein Adjutant wurde Christoph Petersen. Jan Steffens holte sich zum 3. Mal diesen Titel.

Bei den **Damen** sicherte sich der SV Eichel Wolfsbruch den Mannschaftssieg mit 720 Ringen, gefolgt vom SV Bützfleth mit 713 Ringen und dem SV Hüll mit 705 Ringen. Den Titel der Kreiskönigin errang erneut Mareike Heidhoff vom SV Bützfleth mit 190 Ringen, Adjutantinnen wurden Andrea Thom.

Sieger bei den **Altersschützen** wurde die Mannschaft vom SV Hüll mit 383 Ringen, dahinter landet die Mannschaften vom SV Bützfleth mit 357 Ringen und die Mannschaft vom SV Eichel Wolfsbruch mit 352 Ringen. Neuer Kreisalterskönig wurde mit 130 Ringen Harald Wilkens vom SV Hüll mit dem Adjutanten Edwin Wolff. Die **Altersdamen** des SV Hüll sicherten sich den Mannschaftssieg mit 526 Ringen, gefolgt vom SV Neulander Moor mit 512 Ringen und dem SV Dornbusch mit 504 Ringen. Der Kampf um den Titel der Kreisalterskönigin wurde sehr spannend. Regina Stüven (SV Drochtersen) und Elvira Reuels (SV Dornbusch) schossen jeweils 186 Ringe, so dass ein Umschießen stattfinden musste. Bei diesem Umschießen konnte sich Regina Stüven mit 182 Ringen durchsetzen und wurde somit neue Kreisalterskönigin, ihre Adjutantinnen heißen Gunda Büniger.

Bei den **Seniorenschützen** sicherte sich die erste Mannschaft des SV Assel mit 541 den Mannschaftssieg. Platz zwei und drei belegten die Mannschaft vom SV Wischhafen mit 539 Ringen und die Mannschaft vom SV Hüll 2 mit 536 Ringen. Auch hier war es spannend um den Titel. Dieter Wetegrove (SV Assel) und Rolf Klemme (SV Hüll) schossen beide 185 Ringe. Beim Umschießen konnte sich Rolf Klemme mit 183 Ringen gegen Dieter Wetegrove (180 Ringe) durchsetzen und sicherte sich den Seniorenmeistertitel.



Malu's Tiernahrung

Groß- und Einzelhandel
für Tiernahrung

Zubehör • Pflegeartikel • Trockenprodukte



Premium
LEONARDO
Katzennahrung

Josera.

Tiernahrung von Josera
für Hund und Katze



Trocken-
und
Feuchtnahrung

- ohne Kadavermehle
- ohne Lock- u. Farbstoffe
- ohne Sojaprodukte
- ohne Konservierungsmittel
- hormonfreier Fleischeinsatz
- ohne genmanipuliertes Getreide

**Von Mai bis September
jetzt auch Angelköder**

Allergien, Juckreiz, Verdauungsstörungen, Fettsucht:
Bei uns erhalten Sie eine auf Ihr Haustier abgestimmte Ernährungsberatung.

Barfer aufgepasst:
Frischfleisch in ca. 25 Sorten ständig auf Lager

Beratung und Lieferung

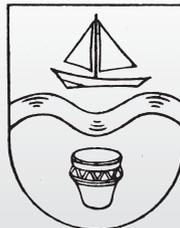
Inhaber K. Breitenhofer

Alte Chaussee 126 · 21683 Stade

Telefon 0 41 46 / 94 00 25 · Handy 0160 / 93 23 66 53



Hermes
Paket Shop



*Berücksichtigen Sie bitte
beim Einkauf unsere Inserenten!*

Bei den **Senioredamen** sicherte sich die Mannschaft vom SV Wischhafen mit 586 Ringen den Mannschaftssieg. Mit diesem Ergebnis lösten sie einen 16 Jahre alten Kreisrekord ab. Auf Platz 2 landete die Mannschaft vom SV Drochtersen mit 583 Ringen und Platz 3 belegte die Mannschaft vom SV Hüll mit 573 Ringen. Den Titel der Seniorenmeisterin konnte sich Marina Ebeling vom SV Wischhafen mit 199 Ringen sichern.



Gruppenbild der Sieger

Nun möchte ich mich im Namen des Vorstandes der Kreisvereinigung, aber auch als Schießsportleiter des Schützenvereins Bützfleth, bei allen Helfern recht herzlich bedanken. Ohne Euch wäre so eine Veranstaltung nicht möglich. Ein Dank gilt auch der Kreisvereinigung, die uns das Vertrauen für die Ausrichtung dieser Veranstaltung entgegen gebracht hat.

Olaf Bolz
stellv. Kreisungsschützenfachwart & Schießsportleiter SV Bützfleth

16. Veranstaltungskalender 2016

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort
09.01.	19:00	Königsball	Hartlef's Gasthaus Bützflethermoor
26.02.	19:00	Skat- und Kniffelturnier	Schützenhalle "Klein Helgoland"
07.03.	16:30	Vereinsmeisterschaft LG, Jugend	Schützenhalle "Klein Helgoland"
10.03.	19:00	Vereinsmeisterschaft LG	Schützenhalle "Klein Helgoland"
11.03.	19:30	Jahreshauptversammlung	Schützenhalle "Klein Helgoland"
14.03.	19:00	Vereinsmeisterschaft LG	Schützenhalle "Klein Helgoland"
01.04.	18:30	Abschlußschießen Siegerehrung Vereinsmeisterschaft	Schützenhalle "Klein Helgoland"
28.04.	19:30	Anschießen Kleinkaliber	Schützenhalle "Klein Helgoland"
15.07.	20:00	Mitgliederversammlung	Schützenhalle "Klein Helgoland"
13.08.	9:00	Bestmann- und Betriebsschießen	Schützenhalle "Klein Helgoland"
14.08.	10:00	Bestmann- und Betriebsschießen	Schützenhalle "Klein Helgoland"
19.08.	14:00	58. Bützflether Schützenfest	Schützenhalle "Klein Helgoland"
20.08.	9:30	58. Bützflether Schützenfest	Schützenhalle "Klein Helgoland"
21.08.	13:00	58. Bützflether Schützenfest	Schützenhalle "Klein Helgoland"
26.08.	18:30	Preisverteilung Schützenfest, Kinder und Jugend	Schützenhalle "Klein Helgoland"
26.08.	19:30	Preisverteilung Schützenfest	Schützenhalle "Klein Helgoland"
08.09.	19:30	Vereinsmeisterschaft KK	Schützenhalle "Klein Helgoland"
12.09.	19:00	Vereinsmeisterschaft KK	Schützenhalle "Klein Helgoland"
17.09.	19:30	Vereinsmeisterschaft KK, KK Abschlusschießen	Schützenhalle "Klein Helgoland"
14.10.	19:30	Laternenfest für Kinder	Schützenhalle "Klein Helgoland"

13.11.	9:45	Kirchgang Volkstrauertag	Schützenhalle "Klein Helgoland"
02.12.	14.30	Weihnachtsfeier Senioren	Schützenhalle "Klein Helgoland"
Donnerstag	19:30	Übungsschießen Schützen LG/KK	Schützenhalle "Klein Helgoland"
Montag Ungerade Woche	19:00	Übungsschießen Jungschützen LG/KK	Schützenhalle "Klein Helgoland"
Montag	16:30	Übungsschießen Jugendsportschützen LG	Schützenhalle "Klein Helgoland"

Weitere Schießveranstaltungen und zu besuchende Schützenfeste sowie Änderungen werden rechtzeitig bekannt geben, siehe Aushang Schaukasten Schützenhalle.

Wir Bitten um rege Beteiligung bei den Veranstaltungen.

Dieter Köhler

Präsident

www.queren-sohn.de

Queren & Sohn

BESTATTUNGEN

Inh. H. Stelzer

Familientradition seit 1890



Alle Zeit, die nicht mit dem
Herzen wahrgenommen wird,
ist verloren.

Michael Ende

Besuchen Sie uns im Internet: **www.queren-sohn.de!**

Kehdinger-Mühren 8 - 12 · 21682 Stade
Goebenstraße 1 (Ecke Thuner Straße) · 21680 Stade

 **04141/2349**

Einladung

**Der Schützenverein Bützfleth von 1959 e. V.
mit seinem diesjährigen König**

Marcel Paur,

lädt alle Schützenschwestern und Schützenbrüder zum

Königsball 2016

**ein, der am Sonnabend, dem 9. Januar 2016 in
Hartlef's Gasthof, Bützflethermoor stattfindet.**

Unsere Würdenträger begrüßen Euch ab 19.30h.

Einmarsch der Würdenträger und Begrüßung um 19.45h

Für die richtige Stimmung sorgt die Band

Monte Carlo

**Wir wünschen allen Gästen auf dem Königsball viel
Spaß und Vergnügen.**

Bis dahin verbleiben wir mit Schützengruß

**Dieter Köhler
Präsident**

**Marcel Paur
Schützenkönig 2015/16**

**Jens Szidat
Vizepräsident**

Skat & Kniffel Turnier



In der Schützenhalle „Klein Helgoland“

Am 26.02.2016

Beginn um 19:00Uhr

Start der Turniere jeweils um 19:30 Uhr

Für das Leibliche Wohl wird gesorgt mit



Wiener & Getränken



Startgebühr 10€

Fleisch & Andere Preise zu gewinnen

Bitte um Voranmeldung bis zum 19.02.2016
In der Schützenhalle, per e-mail oder Telefon an:
michaelheinsohn@gmx.de oder 04148-617737

Der Schützenverein Bützfleth

*Individuelles
Design
für Ihr Zuhause!*

Tischlerei
MM
Mike Müller

Wir realisieren Ihre Möbelwünsche und sind ein kompetenter Partner für den Innenausbau!

Zum See 4 · 21712 Großenwörden · Tel. 0 47 75 / 898275 · www.mm-tischlerei.de

Kranken-
gymnastik
Manuelle Therapie



Dorntherapie
Massage
Hausbesuche

PHYSIOTHERAPIE
Karsten Meyhöfer

*Obstmarschenweg 290
21683 Stade*

Telefon: 0 41 46 / 92 87 70 · www.physiotherapie-stade.de

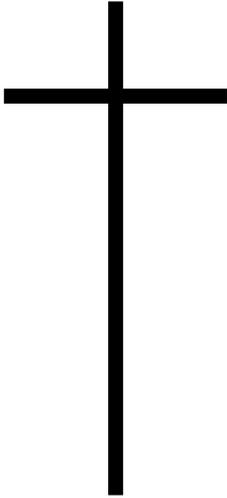
Endlich wieder ein Stammtisch!

Nach knapp 10 Jahren ohne den so geliebten Rundentisch in der Ecke nahe am Tresen in der Schützenhalle wurde uns in diesem Jahr von der Tischlerei Mike Müller ein neuer Stammtisch gespendet.



Die Tischlerei Müller hat sich alle Mühe gegeben eine Originale Schwarzwälder Weisstanne zu besorgen, um uns daraus diesen tollen Stammtisch zu bauen.
Der Schützenverein Bützfleth bedankt sich nochmals für diesen Originellen Stammtisch.

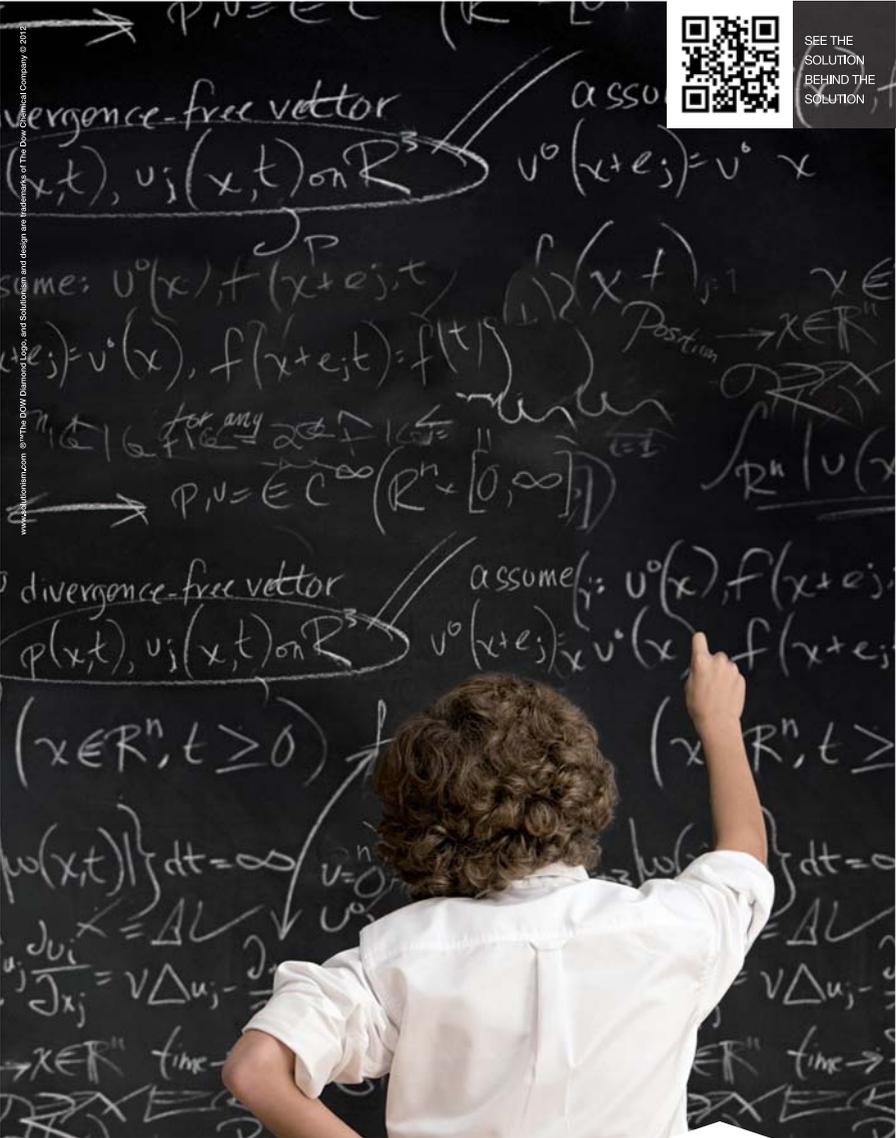




Wir trauern um unsere langjährigen
Vereinsmitglieder

Peter Leibinger
Ewald Bröcker
Karin Burmeister
Grete Dreyer
Jonny Gerkens
Helmut Hartlef
Helmut Wicht
Klaus Witt

Wir werden Ihnen ein ehrendes
Andenken bewahren



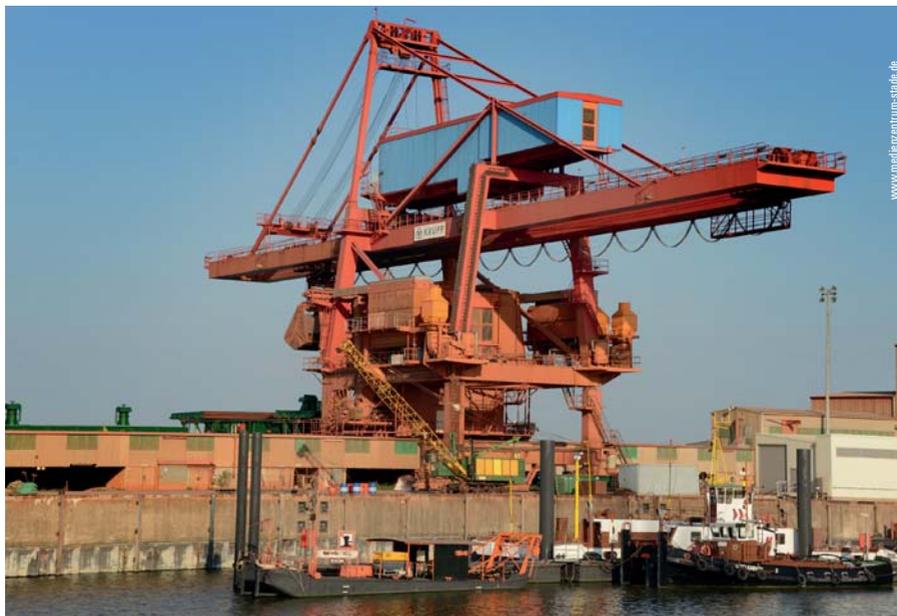
www.solutionism.com © The Dow Diamond Logo and Solutionism and design are trademarks of The Dow Chemical Company © 2015



SEE THE SOLUTION BEHIND THE SOLUTION

Wir stehen für Antworten. Und wir denken die Dinge zu Ende. Wir verbinden die Elemente. Und wir liefern Ergebnisse. Wir stehen für Chemie. Wir stehen für Wissenschaft. Wir denken, träumen und handeln. Wir stehen für Lösungen. Und wir sind davon überzeugt, dass Mensch und Wissenschaft zusammen alles lösen können. **Solutionism. The new optimism.™**





STANDFEST

AOS IN STADE – Vier Jahrzehnte ein verlässlicher Partner.



Stark für Stade

Aluminium Oxid Stade GmbH
Postfach 2269 · 21662 Stade
www.aos-stade.de

AOS
aluminiumoxid